工商晚報午刊

上午十一時半出版

中華民國僑委會登記証台教新字第壹弍壹號

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 63

督印及承印：工商日報有限公司
社址：香港德輔道中四十三號

新聞紙第五八五五號

出紙壹大張售價壹毫

看過午版　再閱晚刊　保証滿意
午晚兩版　新聞副刊　全部不同

英美暗示拒絕克魯契夫建議
認為對中東紛爭應由聯合國解決
艾克曾作簡短聲明・勞合返倫敦亦有表示

【華盛頓廿日合衆國際社電】今日白宮稱：美國在應付蘇聯之要求立即舉行巔峯會議以討論中東危機之時，將拒絕忽視聯合國之地位。白宮宣佈艾森豪總統所批准之特別聲明稱：美國現正慎重考慮蘇聯之建議，並在適當磋商之後，作冷靜及有建設性之答覆。此項答覆，將不忽視聯合國，同時吾人希望增加聯合國之工作，藉此機構已有良好之開始。吾人認為聯合國安理會努力進行工作，係屬重要。白宮新聞秘書哈格第在總統星期日與高級官員討論蘇聯總理克魯契夫所提出之計劃約十分鐘後，發表上述之簡短聲明。與艾森豪會議者有副總統尼克遜、國務卿杜勒斯、國防部長麥艾萊、副國務卿赫脫、參謀首長聯席會議主席特文寧及幾名國務院專家。政府官員稱：白宮聲明所提及之磋商，將係美國與北大西洋公約聯盟各會員國之商洽。此發言人又謂：其至克魯契夫提議在星期二日開始巔峯會議，但與北大西洋公約組織之十五國磋商，將要冗長之時間。

【紐約廿日路透社電】英外長勞合今夕由紐約乘英國海外航空公司飛機返倫敦。當勞合在擴音機、新聞攝影機及電視攝影機前招待記者之時，記者詢問勞合是否與韓馬紹所成立之協議，與在華府與美官員所成立者相同？勞合答稱：余認為此要韓馬紹自己答覆。吾人交換意見凡兩小時之久，並將向政府報告。記者又問渠是否認為中東事件可在聯合國解決否？勞合謂：定必可以。記者問日本之提案是否適宜解決之途徑？勞合謂：余未詳讀日本提案之細節，但余曾見其大畧，余將投票贊成。勞合又補充稱：吾人面臨之問題，為吾人要防止小國之直接或間接被攻擊。此係聯合國之一種試驗。吾人在約但及黎巴嫩所採取之行動，係純粹保護此等小國之獨立與完整。記者又問渠是否答覆克魯契夫在日內瓦舉行高峯會議之建議？渠答稱：此種邀請，當然要慎重考慮。該函之條件無實際接洽之精神。

【華盛頓二十日路透社電】此間外交觀察家本日認為美國極無可能接納對立即舉行高峯會議，俾商討中東危機之建議，特別係照蘇聯總理克魯契夫所提出之條款為然。但鑒於世界輿論明顯贊成，由政府元首舉行一次會議之主張，俾排除戰爭威脅之故，一般認為艾森豪及美國務卿杜勒斯，於彼等答覆克魯契夫時，不致公然拒絕。為順從該項輿論起見，各觀察家預測艾杜兩人將故意將不來可能召開會議之門戶讓其洞開。但有一項事實，本日在華盛頓甚為明顯。此係實際上一次高峯會議，并無可能一如克魯契夫所建議者然，於星期二在日內瓦舉行。

蘇建議五國高峯會議
目的圖分化西方
軟化對中東堅強立場

【台北二十日電】外交部發言人，本日就蘇俄總理克魯契夫建議召開五國會議討論中東問題，發表以下的評論：「我們曾一再說明，我們認為維護中東國家的獨立與領土完整，對世界和平安全至為重要，因此我們願意全力支持任何有效措施，足以達成此一目的。一方面，蘇俄處心積慮，企圖以直接或間接侵畧，將此等國家併入共產集團的勢力範圍，美英兩國此次對黎巴嫩及約但求援的呼籲及時響應，顯然已推翻了蘇俄征服此一地區的計劃。克魯契夫今又建議立即召開五國會議，乃是一項宣傳伎倆，陰謀離間西方國家新近激起的警覺，以便誘使他們從現在中東所採取的堅定立場上退却，總而言之，此種會議，絕難達成自由世界所期望的目的。」

【華盛頓二十日路透社電】英國外相勞合及美國務卿杜勒斯，料于今晨在此間舉行最後一次會談，蘇聯要求立即舉行高峯會議之主張，乃是彼等討論之主題。稍後，勞合便乘機往紐約。當渠在紐約時，渠將與聯合國秘書長韓馬紹及英國駐聯合國常任代表狄克遜舉行會商。據外交界流傳而未經官方証實之消息，謂英國及加拿大昨晚曾促請美國對克魯契夫提出舉行高峯會議之建議，予以鄭重考慮。該等消息謂：如西方國家直率拒絕蘇聯之建議，則英國對中東之和平活動，勢將發生分裂。

【倫敦二十日路透社電】此間昨晚接英駐蘇俄大使報告蘇俄總理克魯契夫建議召開最高階層會議之大要後，立即轉呈英首相麥美倫。英工黨領袖蓋斯基爾今日稱：渠極望麥氏接受克氏之建議。麥氏在碧契格洛夫其鄉居渡週末，刻正研究克氏之建議。麥氏定今日稍後返回倫敦，抵倫敦後，渠將安排會商，討論克氏之建議。

【倫敦廿日合衆國際社電】英國今日運忙與美國及法國商討英國所提舉行高峯會議之建議，惟靈通外交人士認為：西方大國概不予接受。不過英國官員不願直截拒絕該項蘇聯建議。彼等誠恐此舉將授蘇聯對整個中東宣傳利益。當各政府領袖現正為彼等之答文舉行磋商之際，在倫敦、巴黎及新德里仍之官方對此事之評論。惟非官方之最初反應大致如是：㈠英國：不願在未有準備或未悉克魯契夫所欲討論者為何之前，遽然舉行高峯會議。惟英國又不願直截對該項建議予以拒絕。㈡法國：贊成接納該項建議。㈢印度：對該項建議並不十分熱心。不過英法兩國勢將以美國之決定為決定。來自華盛頓之第一項消息已指出：美國將不惜給予蘇聯以宣傳方面利益，決定對該項蘇聯建議加以拒絕。

【華盛頓廿日合衆國際社電】英外相勞合今日說：他與艾森豪總統對于「我們在解決中東危機方面應採何項政策」，已獲完全的協議。

伊叙邊境土軍奉命緊急準備

【伊斯坦布爾廿日合衆國際社電】今日此間一早報謂：接近叙利亞，伊拉克邊境之土耳其軍隊，已接到準備之命令。關係命令之軍隊包括一部份裝甲步兵及騎兵。同時，土耳其陸軍參謀長要古克將軍巡視土耳其東南部之軍隊，該國之防務已由[illegible]隊增強。此間對蘇聯及保加利亞今日在土邊境附近舉行之軍事演習，採取十分冷靜之態度。

短評

「何謂公民權」？
固有應遵守之公民道德
亦有應享受之公民權利

本港市政局議員貝納祺，日昨在某一公開場合中演講「何謂公民權」？這是目前香港市民所急要清楚的一個好題目。以一個三百萬人口之都市，其居民竟不懂得什麼是「公民權」，那豈非是笑話！貝納祺議員，斤斤請人不要放棄其公民權利，還自是有感而發的話。不過所惜者，其演辭過於偏重公民權中之「選舉權」，而對於其他之公民權尚不能暢快說個明白。

我們以為，市政局除將一般之公民道德的範圍，呼籲市民須共同遵守之外，對於每一個公民所得享受之權利，亦該詳細的指出，俾一般市民明白本身的地位。最低限度，「人身自由所應有權利」是要清楚。在通衢大道中，每見有小販為警所拘，執其衣領，甚或施以拳足。不知小販是否公民之一？而小販是否沒有享受人身自由之權利？還在市政局方面，亦當有所說明的。

在英國憲法中，個人對於人身自由所有權利，在本體上解作：一人的權利，非依據法律，不能屈於逮捕監禁或任何淫威嚴刑之下。任何人，無貴無賤，無貧無富，若不幸受身體髮膚的屈辱，除有兩個理由外？概可視為非法。一、此人已被告發，必須被傳到法庭受訊；二、已被判為有罪，必須受罰。如未被告發，又未曾被判有罪受罰，而即施以不合法之行為，那試問公民權利之價值究所值幾何呢？或許有人說：法院祇問大事，不問小事，還是謬誤的見解。在一百件案宗之中，豈有九十九件牽涉極細碎的事情者。誠如英國憲法學權威A．V．DICEY所說：「……或警察不以法律根據捕人，或小學校長禁閉學生，不許歸家，至於逾限半小時之久，諸如此類之案件，法院均不忽視……」

我們以為，如能設法使本港每一個市民，皆知其本身應享受之公民權利，則對於奉公守法的效率，亦必增進許多的。因為既知本身有若如許權利，則對於一切法律，自必大加珍惜，而不敢胡亂作為，致將寶貴的公民權益犧牲了。想談「公民權」者，亦必以為然吧。

美將贊同日本建議
聯合國採取措施
支持黎獨立完整

【紐約・聯合國二十日路透社電】消息靈通美方人士本夜宣稱：美國將支持日本所提出之議案，由聯合國另外採取措施，「俾保証黎巴嫩領土完整與政治獨立」。該方面人士謂，美國認為該草案，係對產生各項情況之首要步驟，俾使美軍由黎巴嫩撤退。該項於本日所提出之議案，將要求聯合國秘書長韓馬紹在安理會於六月十一日派遣觀察小組，俾保証防止由叙利亞非法滲入黎巴嫩活動之外，「立即另外採取各項安排辦法」。該議案全文未有特別說明，日本預期增派武裝部隊駐外相勞合本夜表示英國準備支持該議案。不過本夜主要之問題，係蘇聯不致做到比放棄投票為較多之行動，因而保証通過該議案。

匈邊蘇軍佈置陣地

【維也納二十日路透社電】右翼新聞報本日宣稱：據悉：蘇聯已抵達西匈牙利最大步兵蘇聯部隊，刻正由東匈牙利向西移動。四師步兵及坦克車約四百架，經已在匈牙利西部佈置陣地。兩大隊蘇聯轟炸機，經被置諸蘇聯指揮之下。機場。及基阿「萊普倫」與巴拉頓湖構成之三角地區，經被宣佈為禁區。該報并謂：在維也納出版之匈牙利文報紙所引述之消息稱：自英美[illegible]在中東行動以來，[illegible]大規模之軍事行動。

納塞爾向美國提出警告
利用「蘇聯出兵」問題
阻西方協助約但平亂

【貝魯特廿日美聯社電】納塞爾已警告美國，謂蘇聯渴欲派兵進入中東，余本人或無法阻止。可靠之外交人士稱：納塞爾命其政務委員沙勃萊向美大使希爾提出此項警告。去週沙勃萊會晤希爾時，納塞爾以下列之口吻論局勢：「蘇聯久已欲乘機進兵中東，美軍之在黎巴嫩登陸，使蘇聯有派兵對抗美軍登陸之藉口，去週納塞爾與克魯契夫會商時，主張其不派兵，因此可能導致第三次世界大戰。假如西方國家堅迫太甚，則蘇聯可能出兵，而不等待納塞爾之同意。例如美軍事進攻伊拉克之新政權，可能係蘇聯派兵入聯合阿剌伯共和國，而無須等待納塞爾批准之一種訊號。」此間觀察家對納塞爾警告之誠意，意見不一。某一部份觀察家認為納塞爾利用蘇聯之威脅，為阻礙西方除伊拉克新政府之武器。假如納塞爾將中東之危機凍結至現在之限度，則渠將成為一巨大之優勢者。納塞爾能使伊拉克投入其陣營內，渠即把握一龐大之戰利品。

蔣夫人認為中東危機
不會演變為世界大戰

【佛吉尼亞州里治蒙城二十日美聯社電】據蔣總統夫人本日宣稱：伊拉不會出由中東危機爆發第三次世界大戰之若何直接危險。伊謂：結果可能發生局部衝突，但不致發生一次全球大戰。其理由係認為蘇聯并不需要戰爭。蔣夫人於週末在此間作為美國助理國務卿羅伯遜夫婦之貴賓。伊與里治蒙時事通訊記者談話時，表示其意見。蔣夫人謂：伊在美國完成數個月訪問後之計劃，係同復其丈夫身邊工作。據稱：中華民國軍隊，今天遠比在一九四九年撤退來台時為強大，在輿論及趨勢於最近日，同返中國大陸之可能性。伊謂：「誠然，此乃無可否認之事。吾人一定同返中國大陸。」伊并謂：「中[illegible]」

說明：[illegible]七月十五日在台灣東部登陸，使花蓮縣受到重大損失，[illegible]五千餘人無家可歸，並有七人死亡，一百餘人受傷，[illegible]這是民國四十二年七月以來花蓮遭受風災損失最重的一次。（上圖）颱風過後帶來豪雨，使花蓮市積水數尺。（下圖）民衆在倒塌的房屋裏撿拾失物。（中央社）

圖為美國海軍陸戰隊於七月十七日在黎巴嫩京城貝魯特海灘所架設之機關槍陣地。其背景有戰艦多艘。較多海軍陸戰隊，於七月十八日在黎巴嫩登陸，使到該部隊人數共達五千一百名，至於新近開抵之軍隊，亦經已奉命留駐於黎巴嫩之美國第六艦隊戰艦達至四十九艘之多。（美聯社）

西藏堪巴族
限令中共退出西藏

【加德滿都（尼泊爾）二十日合衆國際社電】西藏以勇悍善戰著稱之堪巴族（譯音）最近致最後通牒與中共當局，限令彼等以七月三十日為期，全部退出西藏。堪巴族居住於西藏北部，其中約有三千人參加此次之驅共運動。彼等所用之武器種式繁多，大部為舊式者，彼等之組織已於本月十六日完成。所有堪巴族人均已將其細軟移存於錫金與印度之邊境上，并從地下機關購取軍械，而紛紛開至前線上，準備參加驅共之戰。其中亦有將其家產交由達賴喇嘛代為保管，而本人則加入驅共同盟，實與中共作戰到底者。本星期有該族領導份子多人，揩同其家屬來至尼泊爾，將安頓其家人於此間，彼等將於七月三十日以前趕回西藏前線。該族之領袖於接見記者時談稱，去年中共曾向彼之村落進攻，擊斃彼之家人八十七名，當時全村人民被擊斃者達三千餘人之多。彼謂彼之族人當時亦曾擊斃中共武裝部隊近一千人左右。

約但昨宣佈與阿聯絕交

【安曼二十日路透社電】此間官方今日宣稱：約但決定與阿剌伯聯合共和國斷絕關係。約但外交部通知阿剌伯聯合共和國駐安曼之大使館稱：由於阿剌伯聯合共和國正式承認伊拉克之新政權，約但決定與阿剌伯聯合共和國斷絕雙方現存之半正式關係。

【安曼二十日合衆國際社電】據官方本日宣佈：約但經已決定斷絕對阿剌伯共和國之關係。

【安曼二十日路透社電】空運汽油之首批美國運輸機四架，於星期六晚將及午夜前飛抵此間，以汽油供應面臨油荒之約但。

【以色列・艾萊特二十日合衆國際社電】此間今日可見八艘商輪於約但之阿卡巴港卸下坦克與其他軍事配備。上述八輪中，大多數懸掛希臘旗，相信係由美國口岸往。八輪於十七日晚間開始卸下所載之物。卸上碼頭之許多物品，係由大批卡車運向約但內陸。

【安曼二十日路透社電】此間美大使館今日宣佈：美國已給予約但七百五十萬美元，俾支付日常開銷。大使館發言人謂：該筆金錢並不指定運至約但而言。該筆金錢原定為經濟發展援助，惟現已移為預算支持之用。

尼赫魯表示
願意參加五國會議

【新德里二十日合衆國際社電】印度總理尼赫魯歡迎蘇聯總理克魯契夫對參加一次高峯會議之邀請，渠本日謂如果獲得一項協議，「則吾人將樂意為和平之主張而服務」。尼赫魯在一項信函中并告知克魯契夫，謂渠歡迎經由聯合國或安全理事會或其他辦法和平的進行各該項談判，俾終止在中東之衝突。渠并謂如獲致一項協議，則對於確定一個適當地點及日期，當不會過於困難。尼赫魯并曾向克魯契夫通知下列各點：㈠維持世界和平，係致為重要。㈡必需避免戰爭。㈢該項問題應經由談判而不應由軍事力量而決定。㈣任何國家之武裝干涉，最不適宜[illegible]告，否則彼等將不採取行動。」

美軍空運抵土耳其邊境

美國第廿四空運師特別部隊之士兵，於七月十七日由西德抵達土耳其之亞達那機場之後在一架空軍運輸機旁邊跪下，由軍中牧師為其祈禱。來自亞達那之降傘部隊，經已開始抵達黎巴嫩，俾支持在該地之六千三百名海軍陸戰隊。（美聯社）

德明英文書院招生

一、招收班級：小學一至六年級 中學一至五年級（PRIMARY 1—6 FORM 1—5）
二、報名日期：即日起至考試前一日止
三、考試日期：七月廿六日
四、學校地址：九龍亞皆老街一式四號　電話：五三八九四 五八八五〇
簡章備索　校長：陳樹桓　副校長：李仲振

南華中學招生

班級：高中初中小學暨幼稚園各級男女新生
報名：由即日起至廿八日（星期一）止
考試日期：七月廿九日（星期二）上午九時
開學日期：九月一日
校址：界限街十號本校（即二兵頭花園左鄰）
校長　陳燕翔

英文 中國珠算原理與實習　劉仲謙著

The Principles And Practice Of The Chinese Abacus

算盤為我國習用之計算工具，靈捷準確，足與計算機爭衡，而經濟耐用，尤且過之，早已馳譽國際。作者為介紹我國算法起見，用英文寫成此書，以供外國人士之習用與研究。解釋詳盡，所譯口訣，與撥珠動作，完全配合。我國人士之欲以英文表達珠算方法者，此書亦甚合參攷之用。士林學子，工商各界，與對數學有興趣者，幸勿交臂失之。

書紙精印　卅二開本　三一五頁　每冊港幣八圓

發售處：
（一）香港中環遮打道 別發圖書公司
（二）九龍尖沙咀彌敦道 辰衛圖書公司
（三）香港干諾道中39號 劉仲謙會計師事務所

中國第一補酒
詒廠齋 參茸固本酒

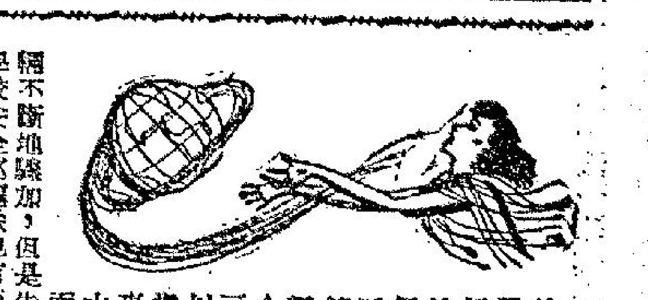
強身壯體
固本扶元
驅風逐濕
虛弱百病
產後補養

各大酒庄均有代售

總代理：冠和酒庄　九龍衙前圍道廿一號　電話五八九九七九

香港詒廠齋辦事處　德輔道西七十九號三樓　電話：四三〇七一

協助警察維持交通安全
美國學校的安全巡邏隊
·聞斌·

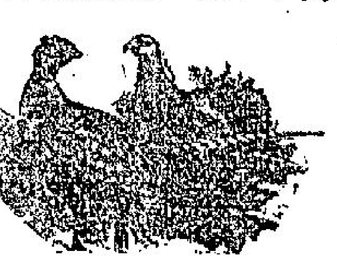


在美國的人，多數認爲教導他們的孩子們對於設立最好的課程，莫如學校安全巡邏隊運動，包括有六十萬個隊員，他們由小學和初中所選出來的學生，保護他們的一千二百五十萬個同學，他們分做一萬四千多隊，被派到各街頭學習最實際的社會工作訓練，同時得到最大的效能。這并不會言之過甚，由美國汽車會，簡稱AA所組織的學校安全巡邏隊的隊員，可以稱做「救生人員」，因爲自開辦以來，在三十多年間，他們減低了五歲到十四歲的兒童在道路上因交通失事而致死亡率凡百分之四十。在這三十多年來，學校安全巡邏隊由不顯著而變成一個全國性的大組織。雖然車輛不斷地驟加，但是失事並不會因此作比例的激增，美國學校安全巡邏隊也有幫助使而成的。

學校安全巡邏隊的數目雖是龐大，但離理想達到的標準尚遠，美國汽車會的高級職員說，假如想對學校小學生橫過馬路得到更大的安全，在美國全國要有一百萬個已受過訓練的學校安全巡邏隊員，因爲在每天要上課的日子，最少有二千五百萬個低年級的學生要橫過馬路兩次呢。

學校安全巡邏隊員祇派到校近學校的危險過路口站崗，他們負責看管其他學生，平安通過馬路，他們要勸導小學生不可在有車輛行駛的街道上嬉戲追逐，不可在路中心行走，他們指示小學生在那時才可橫過馬路，要站在路邊，俟汽車走過後才可橫過，若有交通燈設備的是比較容易，他們可照燈色而停步或前進。

學校安全巡邏隊多數是直接由當地警局所支持的。警局指定有一個警官跟巡邏隊聯絡，有些警局特設有女警部，擔任控制學校區域的交通，有一個專員專門負責協助學校安全巡邏隊。



當學校安全巡邏隊成爲一個主要的組織後，美國汽車會出版有一本名叫「學校安全巡邏隊標準條例」，是由學校代表、警局和有權威的公民組織合訂的，後來因交通情形有變化，所以在一九三七年和一九四八年曾改訂了許多新的條例。

爲了表揚那良好的工作和對大衆服務的良好精神，美國汽車會跟各學校和政府，每年在美國首都華盛頓舉行一次大規模的美國全國學校安全巡邏隊大檢閱，在這個大集會中，頒獎獎章或獎狀給各有成績的隊員，凡在危急中救過人的，更可得到一面金獎章，有時由美國總統或副總統親自頒獎，可見這件事的隆重。

美國汽車會供給徽章與每一個學校安全巡邏隊隊員，無論男女都佩帶一條白色的帶子，扣有一個徽章。巡邏隊隊員所執行的職務，除了在當時得到益處外，更有許多在遠期的益處。這是無從估計的，有許多交通失事是因缺乏交通常識而引起的。無疑的，在道路上的摩擦可能減少，假如駛車人和行人都能夠很守規行，但也有好的交通景象，學校安全巡邏隊便是其一。那些隊員不獨爲人羣服務而也在教育他們自己，凡做過巡邏隊員的，他們對於駛車人和行人的舉動都有很切透的認識，所以這是很自然的，當那些已退職的巡邏員開始駕駛他們的汽車時，他們早已熟習交通例更會小心從事的，根據調查這些人絕少有犯交通例和發生交通失事的。

目前在美國有許多團體鼓勵學校安全巡邏隊的推進工作，認爲從而可以使到青年有機會來做一種公民最良好的工作。我希望在香港也能夠有學校安全巡邏隊的組織，相信這對交通安全方面也有極大的助益的。

·洗錫苗的女工·

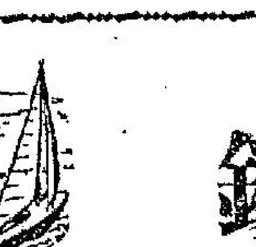
百分之九十以上礦工是華人
錫礦—馬來亞的富源
·李輝英·

錫砂清除一切雜物後，就是純錫苗，然後裝包運到熔煉所，把黑色的礦苗溶成光亮的錫塊……那就是馳名世界的海峽錫了。

·馳名世界的海峽錫·

馬來亞是世界主要產錫的國家，近百年來，馬來亞出產最多最好的錫，直到現在爲止，仍然每年繼續供應世界錫產總量的三分之一以上的錫米。

馬來亞錫礦的開採，已經有了幾百年的歷史，它的開採和中國人的移植有密切的關係。馬來亞現有六百萬以上的華僑，他們在若干年代及前到馬來亞去，就是受到了開礦的誘惑。從另一方面說，今天的馬來亞的經濟及政府每年的稅收，半數以上依靠錫的出產。錫礦和樹膠實是馬來亞的兩大富源。這兩大富源的開發，中國人都是主力。



主要的產錫地區，是吡叻州、雪蘭莪州和彭亨州，次要的產錫地區則是森美蘭州、柔佛州、馬六甲州、吉打州、玻璃市、丁加奴州和吉蘭丹州。吡叻州的主要錫區，在格通仁丹、太平、和豐、近打河流域（包括怡保、督都牙也和金寶）端洛、地際和美羅等地。雪蘭莪州的主要錫區則在萬撓、吉隆坡等地區，彭亨州的主要錫區則在林明港、甘孖、文冬、孟洛士等地。

吡叻州在馬來半島北部，首府怡保，有南洋小北平之稱，街道橫順排比，井然有序。全州北接泰國，及吉打州，西濱爲馬六甲海峽，總面積七千八百九十平方英里，僅大於彭亨而爲馬來亞的第二大州。人口一百二十四萬七千名，華僑佔五十六萬六千名。

吡叻又稱霹靂，原義是馬來語「銀」，銀就是馬來人眼目中的錫，因爲土人誤認錫爲銀，也就用這個銀字做了州名，可以想見全州產錫的豐富。如果你在馬來亞旅行，一當進入霹靂州，以迄此吡叻州，你就會發現在鐵路或公路的兩旁，出現一些大水湖，大鐵船，大沙山，看起來和膠林密佈的田園極不調和，甚而是破壞了自然界的完整美，而顯露出一幅百孔千瘡的實面，那些地方就是開過的錫礦。馬來亞的錫礦，開採方法已由幾百年前的土法進步爲現代化的機器開採，說明了它的一段艱辛的路程。今天的錫礦無論礦主是歐人也好，是華人也好，土法開採也好，機器開採也好，百分之九十以上的礦工，多是華人。他們是此中的熟練老手，他們也把一生消耗在開礦中。

錫礦的開採方法，就現在使用於馬來亞的有若干種，其中（一）鐵船採錫，是最現代化的機器採錫，是歐人經營的錫礦公司幾乎全部採用鐵船採錫。所謂鐵船，就是一隻全部用鐵製成的大船，船底平而，船中安裝複雜的機器，工作時使全船浮於人力挖掘的淺水湖中河床，有如挖泥船的開濬，鐵船上面設有連續不斷的大鐵桶，懸於鐵梯上，機器一經開動，連接的水桶就離開鐵船沉入水底，接觸土地，把含有錫的原土撈入桶中，再離水歸船，桶裡裝滿的原土，自行傾入船裏的洗錫部門，然後再周而復始，錫砂源源取出。縣列鐵桶的鐵梯，可以上下活動，隨着水土的高低，適應挖掘的深淺，是現在採錫最好的方法。馬來亞的錫礦大部份的地質都是冲積層，土質鬆軟，最宜於鐵船開採。這種鐵船有用電力有用蒸汽的，每船價值在百萬叻幣以上，一般小礦便少有使用的可能了。此外第（二）種的採礦方法就是一般華人錫礦使用的方法，叫做砂泵採錫。方法是利用高度壓力的水龍，朝向有錫砂的冲積層原土猛烈噴射，土質受到水力的衝激以後，隨即開始崩潰，並溶化爲錫砂和泥土混合的液體，順着地勢自然瀉流於某一處所，然後再用機器推動離心力的唧筒，不斷把混合的液體吸取起來，灌注裝設於高出礦場上的所謂「金山溝」木槽中，這條川流不息的流動錫砂因爲本質重於泥土沙漿，所以混合液體在槽內流動的時候，錫砂就下沉於槽底，其餘雜質則隨流水冲出槽末，瀉入薄尾。等到錫砂沉在槽底有相當數量時，就暫時停止灌注工作，由此取出金山溝木槽裏面的錫砂，工作告一段落。然後再衝激，再灌注，再取錫砂，循環不息。

砂泵採錫因爲必須用水衝激礦土，所以它的先決條件必須找尋一個水源地，然後才可以利用水源衝激錫砂原土。第二要解決的問題是動力，動力用以推動唧筒，否則無法工作。通常的動力，有用電力的，有用自備的內燃油機發出的動力的。前者昂貴，後者較省，後者常易發生故障，全礦停工，是不少的損失，前者少有發生故障的情況。所以這兩種動力的運用是優劣互具的。有了動力之後，就將開動水龍用以噴水了，水龍有如救火員的水龍。水龍在錫礦上通稱「水筆」，口徑由一英寸到二英寸。如果你步入礦地，眼見工人手執水筆，闖激礦層，有時上層泥土全然無用，但又不能衝除，只見水花和泥土交迸，高飛天際，然後飄流而去，那種是一個奇景。另外有所謂篩頭，是礦場工作的中心點，篩頭不就是水筆噴射後錫砂泥漿流滙集中的土坑。篩頭本身安裝砂泵、動力機，後面是金山溝木槽。篩頭下聚集的錫砂泥漿，由砂泵吸收，吞納於木槽中。金山溝是以粗大的木條搭建的，形長如列車及高數十呎的架子，再於架上安裝木槽。金山溝的作用完全爲淘取錫砂，稍傾斜，每隔十呎設橫貫的低木條，以阻錫砂流走。如此才完成了全部開採錫砂的工作。錫砂清除一切雜物後，就是純錫苗，然後裝包運到熔煉所，把黑色的礦苗溶成光亮的錫塊，錫塊有如磚塊，每塊大小每塊相同，整齊美觀，那就是馳名世界的海峽錫。

二次大戰中有趣插曲
德英軍人共飲趣事
·天風譯·

如果我通知警察，不成問題，我和他都要被逐出戰爭之外，我對國家所負的責任，到此也將告一段落。至於就查理斯來說，他的職位則可以由第二個人來代替，德國的滑艇將會繼續行海上，於是我決定遵守中立國的一切。我調轉頭去對他表示，雖然在別的方面，我們可能殺個你死我活，但是在這裏，我卻絕對不想這麼做，他對我的意見也表示同意。

後來我們在外邊的樹下飲酒，在那裏我才知道爲甚麼他的英語說得那麼好，原來他的父親過去曾是德國駐在倫敦一個機構的首長，他自小便在牛津受教育，祇是在戰爭爆發前一年，他才回到德國去。

我問他怎麼能從滑艇走到岸上來，他說他的滑艇是前一夜才露出水面，由兩個海員用橡皮艇把他搖到岸上來，並且約定在今天晚上才再來把他接回去。

他說：「我今天早晨，曾經將我作爲紀念品的英鎊去買鷄蛋，滑艇上的伙食非常缺乏，而且他們已經有幾個月沒有吃新鮮鷄蛋了，我在大路旁邊弄了一個地方，專門收藏或買下的東西。」

當天將黑時，他說他必須要走了，我陪着他走了村去，在村頭上站了下來。

「查理士，希望你能逃過戰爭。」我說。

「我也是這麼希望，並且希望你也是如此。」

「不過，你最好避開我的飛機，我並不想轟炸你的。」

「不要擔心，」他說：「你不會有這個機會的。」說着，他慢慢的走了出去。

在他的腳步慢慢消失的時候，我的心情迷惑，有一種說不盡的感觸。（下）

千變萬化花樣極多
英國脫衣舞的新噱頭
·仕鳴·

這是下午二時十五分。室外的太陽高照，室內的弧光燈強烈地射着那個小舞台，場內的其餘部份是黑暗，觀衆相當稠密。單獨暗淡的燈光已價值二千餘鎊。黑暗裏有「息士風」的柔和音樂，有洗滌煩惱的作用。「息士風」的音樂停頓，三人小樂隊齊奏羅曼蒂克的歌曲。這是英國脫衣舞娘出場的前奏。這一羣新派的脫衣舞團曾不辭跋涉，而磨請恢復天體的自然。

在過去五星期以來，倫敦的娛樂區已有五家脫衣舞會，家家都賺厚利，七萬五千名倫敦商人，乘着午餐後的閒暇時間，順道欣賞英國美女的新藝術。

裸體美女已在倫敦的夜間娛樂區，已出現多年，但檢查員對她們作嚴密的監視，號召力逐漸減退。法律規定裸體模特兒不能搖動，稍一舞動便宣告犯例。曾記得日前有一個裸體美女，因打一個噴嚏而被革退。

裸體模特兒只能在一個旋轉舞台上，有轉移的權利。現在你只付會費十個先令及附加十五個先令的椅租，你便可欣賞那些可以舞動的裸體美人了。這些俱樂部的會員因此日漸增加了。這是一種大生意，各大老闆都希望把這種生意推廣到各大城市，尤其是中部及北部的工業區。

其中一位娛樂界老闆是雷蒙，他是倫敦雷蒙舞劇酒巴的主人翁。數週前他把自己的全部資本十二萬五千鎊放在這個俱樂部去。他經已在蘇豪區的謝斯特街找尋適當的地址及屋宇。

單獨金錢不能使這種事業發達。他還要懂得物色佳麗。現在有許多脫衣舞女是商行的女職員，她們以脫衣爲副業，每週多賺十鎊至十五鎊。甚至俱樂部的老闆對打字女郎及商店女職員紛紛以肉自相見，及完全沒有羞態，也感覺奇異。這個答案似乎是這些俱樂部給她們進身戲劇界的機會。一個前任秘書的脫衣舞女馬嘉烈·摩運麗絲說：我時常欲進身舞台，而這種工作正是學習的好機會。

觀衆呢？我不慣他們。大部份脫衣舞女——平均年齡廿二歲——對那些目灼灼似賊的觀衆，不以爲意。大部份觀衆是中年人。下面是脫衣舞女對觀衆的意見：

「他們似乎不敢作興奮的表示。」

「他們有古怪的表情。」

「他們口張目呆。」

一位年紀較大的舞女說：我喜歡他們。我欲使他們快樂。

「我希望他們有較興奮的態度。」

大部份舞女都認爲觀衆太過沉靜。（艾雲俱樂部十六個二十歲的歌舞女郎[illegible]女藝人之一）說：「他們不鼓勵我們。我不知道他們因何在每一項表演完畢之時，默不作聲。某一個星期六日，有一羣足球員到來參觀，他們給我們熱烈的掌聲，我們大感興奮。」

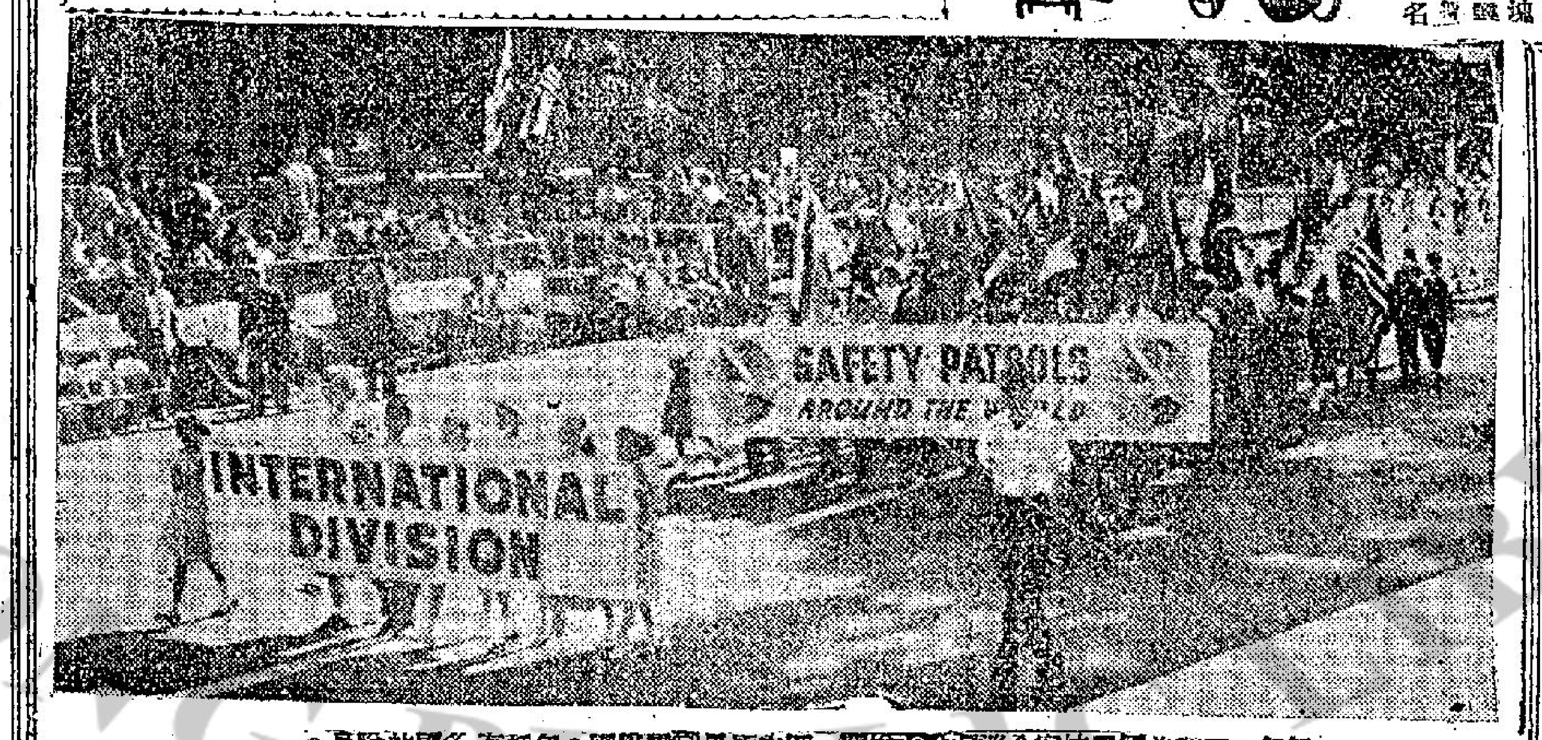
選拔脫衣舞女的老闆，以爲怎樣然後造成十全十美的脫衣舞女呢？

艾雲俱樂部的經理人哈蒙德說：「各舞女要集中注意她們的例行工作。單獨有裸體的身段是不夠的。假如她們不能歌舞，她們便不能有長期性的吸引，即使年青貌美也無濟于事。」

這是其中一個理由。但這是一種商業，默靜可能是多金的表示。我真想不到商人在悶熱的午餐時間，也能抽空到來聽舞女的歌唱，不論他們是否美麗。

最近倫敦有舞台設備的俱樂部，自在午間增設表演節目後，看客爲齊參觀纖瘦的裸體美人，會員竟增至七萬五千人之多。參加午餐的人恐怕愈來愈多了。每年入會費只十個先令，而坐在舞台側邊的席坐十五個先令。

各舞女每天表演五場，每場的休息時間是不及十五分鐘。她們忙個不了，飲食沒有定時，如飢餓則在後台吃三文治。她們沒有交際應酬的時間。當表演完畢之後，她們便即回家就寢。名舞女歐羅利亞住在南肯辛頓的五樓。她的母親常常把色狼拒之門外。因爲有一部份色狼認爲歌舞是永不結束的！


每一年一度的美國學校安全巡邏隊大檢閱，圖中所見爲國際隊，包括有各國的隊員。

世·界·獵·奇
英國的北極餐室
·南山客·

英國米多蘭的西南頓地方，有一家「北極餐室」，該餐室內一如其名，寒冷非常，經常保持華氏十五度至二十度間。而西南頓當地的氣候，是華氏七十度左右，故餐室內外，相差凡四五十度，一般想像到該餐室必定辛苦顧客了！

然而，「北極餐室」之內，卻深爲顧客讚賞，該餐室入口處設有兩扇門，第一扇門溫度是和室外一樣，並未特別寒冷，門內有一「皮衣借用處」，入門顧客，必需借用皮衣一件披上，始得踏入第二扇門，否則冷得難免！

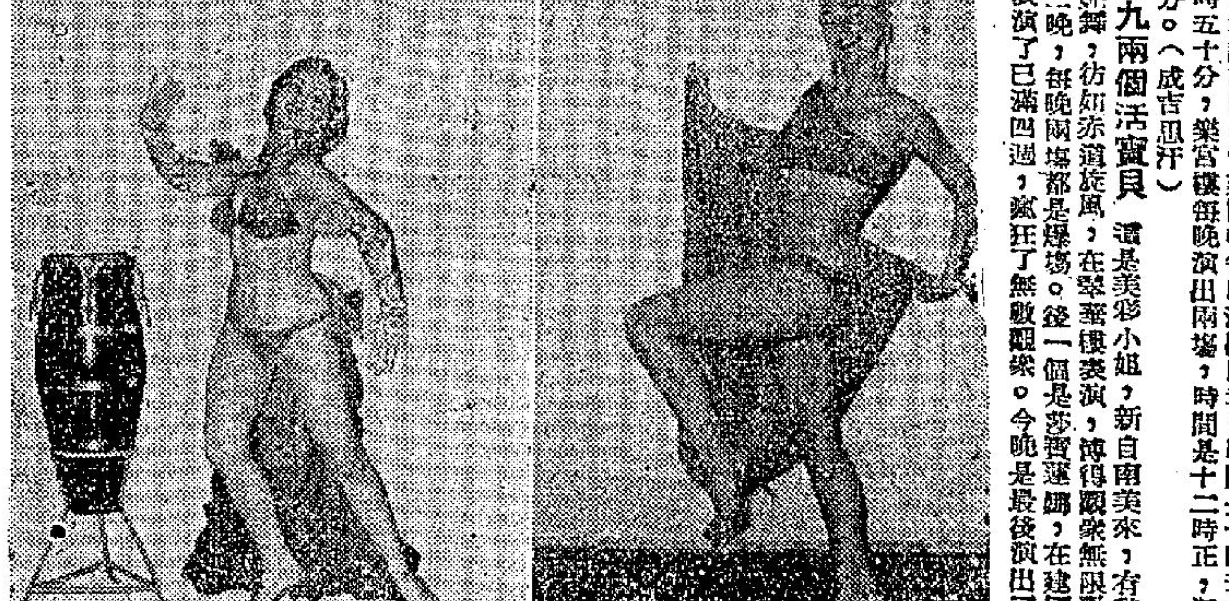
餐室侍役，均穿上皮制服，僅露出眼睛一雙，及雙手，以便看路及捧送食物與顧客。餐席之上，一切均爲冰品，如雪糕，菓冰之類，從未有出現熱品及熱食品等，事實上，熱的食品，在這二十度下，是形同虛設，故餐室主人，一律以冰品奉客，並以此爲號召！

「北極餐室」自去年開設時曾在報章上刊登過一次廣告後，此後即未曾再登廣告，原因是一羣傳名，餐室之內顧客絡繹不絕，彼等均爲富貴人仕，一般貧寒之士，往往是望門輕嘆，未敢入內，餐室門前，有一餐單標明木板之上，菜錄數欵如后：「風流寡婦（即一種雪糕新地）每杯一鎊，各式雪糕梳打，每杯一鎊，富國雪糕大集會（可供兩人食用）每杯兩鎊。」如此價格，雖免使普通人士裹足不前，不過，該餐室甚貴族餐室，是特別爲貴族而設的。

雷達士歌舞團演技好
麗宮昨晚爆場
七女一男每晚一場十時一刻
翠華建國樂宮樓等均有表演

蜚聲歐美的雷達士歌舞團，由昨晚起在北角麗宮酒樓夜總會隆重演出，由于表演節目空前盛大關係，所以昨晚麗宮酒樓夜總會時間早就滿場，場面非常熱鬧，向隅者不乏其人。雷達士歌舞團每晚在麗宮夜總會表演一場，時間是十時十五分，共有五個節目，那是蒙寶狂想舞，翻積金鼓舞，溫柔歌舞，樂國西班牙歌劇舞，非國哥麗克舞，每場表演，需時半個鐘頭，歌舞諧劇，多彩多姿。雷達士歌舞團由八個團員組成，包括七個女藝員和一個男藝員。昨晚先睹爲快的人，對于雷達士歌舞團演技稱譽不已。

尖沙咀翠華酒樓夜總會繼續由南美熱女郎美彩小姐表演熱浪舞，四晚來，翠華夜總會場面熱鬧，夜遊人士對于表演節目讚好，熱浪舞每晚演出兩場，時間是十一時十五分，深夜一時十五分。爆炸力超過一百萬噸炸彈的南美尤物莎寶蓮娜繼續在中環建國夜總會、尖沙咀樂宮樓表演蛇蠍舞，過去三個多星期以來，夜遊人士稱讚不已。「建國」每晚演出兩場，時間是十時五十分，十二時五十分，樂宮樓每晚演出兩場，時間是十二時正，深夜一時廿分。（成吉思汗）

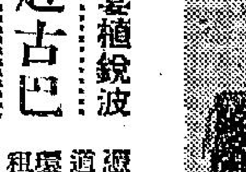

港九兩個活寶貝 這是美彩小姐，新自南美來，有熱情的噴火艷舞，彷如赤道旋風，在翠華樓表演，博得觀衆無限歡欣。後一個是莎寶蓮娜，在建國和樂宮樓表演了已滿四週，瘋狂了無數觀衆。今晚是最後演出了。

壽康會今歡宴植銳波
劉唐將赴古巴
雲華領班黎兆侯買樓

中環臨天夜總會經理雷蕓伯，董事黎輝侯發起組成的壽康會，本月份會期定于今晚假座水坑口金華酒家舉行，壽康會會友植銳波快樂生辰，所以壽星公今晚接受歡宴，植銳波在酒樓圈中，老成持重，誠實謙虛，有「植伯」稱，目前他是京華飯店監天夜總會、金華酒家總經理，大道西若芳茶樓東主，各家商號業務都很旺。其實「植伯」誕辰是舊曆六月初七，屆時當另有一番慶祝。

中環首都酒樓夜總會總經理劉唐，定于日間由港首途赴古巴，參加龍岡劉關張趙四姓懇親大會，劉唐是代表港四姓會所前赴古巴，屆時全球各國各地區宗親代表相聚一堂，盛事也。懇親大會閉幕後，劉唐將赴歐美訪問宗親，並考察飲食娛樂事業。

北角雲華大廈夜總會樂隊領班黎兆侯能夠玩許多種樂器，並且都玩得很好，對待樂隊中人和藹坦白，誠爲一個良好的樂隊領班，在私生活中，黎兆侯生活儉樸，將薪俸收入，在銅鑼灣白沙道購買新洋樓一層，但爲了環境舒適關係，所以沒有分租給別人。



黃瑞麟籌辦「新雅」忙

北角都城酒樓夜總會總經理黃瑞麟，近來爲了籌備旺角彌敦道雅歷酒店新雅酒樓夜總會創業事宜，非常忙碌，人逢喜事精神爽，所以黃瑞麟雖然忙碌，但精神很好，他每天把很多時間放在新事業中。雅歷酒店新雅酒樓夜總會位于星橋大廈內。

蘇滿權重事業

中環建國酒家夜總會總經理蘇滿權，對於事業非常重視，他計劃於八月間展開龐大的業務攻勢，擬於全面性者，根據透露：在不妨碍營業下，建國酒家將進行全面裝飾，俾以酬謝嘉賓。其餘的業務攻勢即將逐步推出。

李作民李耀滄善應酬

北角燕雲樓供應正宗京菜，極受顧客歡迎。燕雲樓經理林澤麟、李作民，副經理李耀滄衷誠合作，難怪場面旺盛。林澤麟是一個老老實實的經理人材，李作民和李耀滄善於應酬，所以他們三位經理相配得極適宜。（夜遊人）

連日滿座·早定請狂 大鑊流型喜劇 張仲文主演 鳳流冤家 唐青 黃宗迅 黃曼 尤光照 潘柳黛 張仲文在本片大跳其擅長的金臂人舞 白蝴蝶

真光 獲愛香勵的萬人力鈞悲劇 丹娜 溫拉 米路 花拉 多娜 赫米高 亂世一美人 特藝七彩片上中文 明天起非梅鈞賊王子

東方 格連福特 彩色新綜藝合色 美高梅王牌 下期獻映 勒索驚魂

榕林 今日第十一天獻映 二十世紀霍士特合拉七彩綜藝體新大片 殲虎屠龍 THE BRAVADOS 格力歌利柏 主演 鍾歌 蓮絲 片上加印詳細中文字幕說明

利舞台·普慶 今天最後四場仍映 暴雨櫻花 TYPHOONOVERNAGASAK 特藝七彩

娛樂·樂宮 今天仍映 新雙城記 A TALE OF TWO CITIES 片上中文

九龍各界刊登廣告者注意：本報委托旺角樂宮戲院代治

高陞 陳世美與秦香蓮 金殿 福星

明星 京華 麗斯 東方 保羅苗尼 拂曉攻擊 Commandos Strikeat Dawn 泣殘紅 戰地春夢 A FAREWELL TO ARMS

今天續映 最美麗的神話巨片 The Magic Box 月宮寶盒 張瑛 梅綺 羅艷卿 林蛟 秦小梨

金龍大好光年中期 世界明星 一年一度 艾敏 許立齋 珠璣 芳艷芬 任劍輝 蘇少棠 譚倩紅 半日安

斷臂美人

王樹君

「好了，查理！」周冠英用手拍了拍查理的肩膀。「別把什麼事看得太認真了！不然，你會痛苦！──現在請你出去一會兒，我要換一件衣裳！我今天要打扮得漂亮一點，給歡迎我去的查理瞧瞧看！」

查理退到了門外，心裏與奮得直跳。當他想到即將與心愛的人一起過一整天時，他快樂得吹起口哨來了。

可是，那天的野餐對查理說來講，並不十分滿意。唯一的原因是周冠英竟老纏着他父親陸文彬談笑，把他扔在一旁，好像根本沒有他那麼個人似的。後來，幸虧陸文彬識趣，推說自己飯後有午睡的習慣，一個人先回了家，查理跟周冠英才有單獨在一起的機會。

「周小姐，」他終于忍不住地說。「你覺得我這個人怎麼樣？」

「怎麼樣？」周冠英不禁笑起來了。「我不明白你的所謂『怎麼樣』，是怎麼樣的『怎麼樣』！」

查理的面頰紅了紅。「我的意思是：……是說你覺得我這個人怎麼樣？──你對我的印象如何？」

「哦！好極了！」周冠英說。「你又年輕，又漂亮，書也讀得很多，體格也很健康，身家清白，志趣高尚，……樣樣都好！樣樣都够標準！」

「謝謝你，」查理並不太高興地說。「可是，我好像老有一種感覺，覺得你瞧不起我！」

「我爲什麼要瞧不起你？」周冠英說。「你是陸校長的兒子，而陸校長又是那麼個值得人家尊敬的人！」

「就因爲你太尊敬我父親，所以我才更加發現你瞧不起我！」查理委曲地蹶起了嘴。

周冠英微微地發出了一聲冷笑，用她平時對付冠彰的態度，去哄他道：「好了好了，查理，快別這樣疑神疑鬼的了！這兒離海濱不遠，我們一起去游水吧！」

「不，」查理說。「今天是我們難得在一起的機會，我想先向你問明一件事！」

「哦！──是什麼嚴重的事嗎？」她的語氣完全像是一個女教員在向一個小學生說話。(五六)

天長地久

長篇愛情小說

十、好夢方酣

一個男人披女人」打一記耳光，那實在是太平常的事，有時候，一記耳光，很可能是增進愛情的里程碑，這一點，張明道不是不知道，可是，今天晚上，情形却有些不同了。

他把那伸出去的手縮回來，摸摸自己的臉頰，然後，很尷尬地苦笑一聲，說道：「錦屛，談得好好的，何必這樣呢？」

伍錦屛沒有回答，但也沒有流淚。半响，她慢慢地伸手撫着張明道，凄然說道：「原諒我吧！我這一向來，心情非常不安。」

「不要想得太多，把人生看透一些，也就沒有什麼了。」

「那怎能沒有什麼呢？」她抬起頭來，她現在都已開始流出了眼淚，「你也很少到這裡來，我一個人在消磨這些日子。」

張明道微覺有些不安，他望着這一個美麗的少女，也禁不住有些內疚自愧，想說些安慰的話，却又不知道從何說起。沉思了一會，他終于回答道：

「公司裏的事比較忙些，我知道，這是我的不是。」

「我當然沒有權干涉你，因爲我們中間也沒有名份。」伍錦屛含淚凄然一笑，接着說道：「其實，就算是有名份，又能有什麼用呢？世界上有多少夫妻鬧到要離婚，一個男人，如果他的心不向你，什麼都是假的。」

她這麼說，張明道倒更加不好說話了。他以一種非常憐然的神情望着她，似乎是有意請求她能原諒，只見伍錦屛又凄然一笑，說道：

「不必介懷于剛纔所發生的事吧！我實在太衝動了。」

「不要這麼說，我了解妳的心情。」

「你能了解就好了，」伍錦屛突地伸手攬住他的頸項，在他臉上輕輕地吻了一下，柔聲說道：「你必須記住，我的一切都是屬於你的。」

就在這個時候，女僕阿芬從門外進來，一見到這般光景，連忙急步退出。張明道坐的位置是對着房門口的，他一見到阿芬，隨即輕輕地推開伍錦屛的手，喚她回來。

阿芬微紅着臉，轉身回到門口站着。

伍錦屛也從沙發上站起來，她一面伸手掠髮，一面說道：

「該替孩子換尿布了。」

「是的，小姐。」

阿芬低應着，隨即走了進來。睡在小床上的孩子醒來了，阿芬抱在手上，却沒有哭，張明道乘機走過去，俯身在孩子的小臉上一吻，回頭見伍錦屛行近那邊窗口，便也跟着走了過去。

窗外下着毛毛雨，外面是一片黑漆漆，什麼都看不見。這一位美麗的少女，靜靜地倚在窗沿，她的眉頭緊鎖着，誰也不知道她在想些什麼。(二四七)

孤獨的人

─日本太子明仁外記─

藤島泰輔著・成伸思譯

「真奇怪！那時我竟感到我開始喜歡那傢伙，一個普通人……我忽然不願就在他身邊，我發現……作爲一個朋友，作爲一個男性，我強烈地在愛着他，同時，我也知道，真正愛他的人，註定終要離他而去……當我離開他的時候，我曾經感到多麼孤獨啊！……直到現在，這種情緒，還在曳着尾巴……」

兩個人凝視着那扇被使勁推開，而沒有好好關上，仍在那裏擺動的門，好像除掉凝視以外，再無其他事可做似的。……

舟山最後走向門邊。平時已是白皙的臉，這時更一陣陣地泛出了青白。推開門，半身露出門外時，他掉過頭說：

「我真摸不出水野說那些話的意思！」

這句話，是與不自然的苦笑，和室門靜靜掩上同時發出的。

第二章 激憤

用過晚膳後，寄宿的同學，有些坐在沙發閒聊，有些扭開唱機。但，他們三個卻一逕走回自己的房間。同住一室的明仁和岩瀨，當他倆返到房間後，都像期待一些痛快的事行將降臨似的，不則一聲。從三樓的窗口，可以看到在夜幕裏矗立的校舍，和市區那邊的萬家燈火。

隨着輕微而審慎的敲門聲，出現了龐原臃腫的身軀。

「真要實行嗎？」

他壓低嗓子問。室內兩個人，凝望着別的方向，沒有作答。明仁臉上浮出一陣躊躇的色彩。岩瀨瞼瞪了他一眼。

「要幹就幹，我絕不臨陣退縮！」

他在鼓勵另外兩個作速採取行動。明仁猝然直起身子。

三個人表面做出到校庭散步的樣子，似乎很輕鬆，穿過了許多寄宿同學倚在那裏東拉西扯的大廳。三個人身上都罩着一件一模一樣的海軍式雨衣，暮秋的晚風，迎面吹來，撩動着他們的冒險心。

兩傍稙樹的行人道，一直通到校門那邊，是黝黑一片。岩瀨抖擻精神，走在前頭做開路先鋒。可是，三個人私底下，却都爲腳下沙石發出的聲響而担心。(一〇)

生死戀

南宮搏

情結

「濟恩──」普元發覺他的震動，訝然叫了一聲：「怎麼？身體有什麼不舒服嗎？」

「唔！」濟恩和尚竭盡所能地嚥下口氣：「我沒什麼……」

於是，普元喝了口茶，繼續工作。可是，濟恩的手却抖個不停，他的雙目盯住劉無雙三個字，長久，長久，無法再抄下去！

通册上，有「劉無雙」三個字，下面，另外有三個小字「攜兩子」！他想：這會不會是她？她是不是──

「濟恩──」普元又抬起頭來。

「唔，唔！」他的聲調有異樣底抖顫，應着，再也無法再矜持了！徐徐站起來，退到自己的禪床，坐下來，氣咻咻地說：「師叔……我得歇歇……」

「你怎樣？」普元站起來，徐徐地走到濟恩身邊。

濟恩抬起頭來，雙目如火，期期艾艾地說不出話來。這樣，普元訝詫了！按了他的脈，發覺他的脈跳得很快。於是，普元蹲下來，溫和地說：

「濟恩，你躺下來歇歇吧！我們今天不做了！」

「我打坐！我就會好的！」濟恩竭盡所能地克制自己。

一刻之後，他靜了下來，他想：同名同姓的人可能有的，劉無雙，雖然是一個較特殊的名字，但不會全沒一樣的！他想了第一層，再想第二層，劉無雙不可能有兩個兒子──他自然不會曉得無雙在萊后十八寨與綿陽河邊的際遇的。在他的心目中，劉無雙會和自己一樣，祇有一個人。於是，他再想──劉無雙不會用她的本名……

斷斷地，他釋然了──一度激動，逐漸地平靜下來。他茫茫四顧，發出一聲長嘆！往事如烟，如夢一般，已經由王劍客變成濟恩和尚。七情六欲，照說斷了的啊！他這樣想，又自行證實，道心不堅。

但劉無雙的名字在他心中總是一個結，雖然不相信這個名字就是自己所想的，曾經所有的人！但是，往事却因此而牽了回來了！

中夜，普元已經睡着了，他不能自靜，獨自走出藏經室的下層，在曠場上排徊，寒風凜冽，使他抖顫，也使他神清氣爽。

「無雙，你尚在人間？」他自語，又自嘆。

「無雙，我們的命運竟如此！」他頓足，自傷。

「無雙，如果你在人間……」他想着，但是，他不知道該怎樣地想下去。當年，他絕望於一切，身入空門，但如劉無雙尚在人間，自己又怎麼辦呢？

於是，他想到下院方丈老和尚在第一次接見自己的話──(一〇七)

斜陽山下明金碧，畫樓返照融春色。睡起揭簾旌，玉人蟾鬢輕。無言空佇立，花落東風急。燕子引愁來，眉心那得開。──菩薩蠻──

姚寬詞　王學寶

淪沉

賴安宇

王彼得覺得有一個美麗的妻子是他的驕傲；他要把她完全佔有了，瘋狂的嫉妒着她，從來就是非常的嫉妒，他採取一切的辦法使謝萍茜和她的朋友們斷絕往來，尤其是過去的男朋友。想到妻子的出身，想到她過去接觸的男人，這裡邊可能有不少的他認做下流的男子，這一點增加了她的嫉妬，使他對他採取了強硬的態度。

謝萍茜是個野心的女人，不住努力往上爬，當她碰上了王彼得，知道他的爸爸是個超百萬的財主，雖得他還是個獨身的漢子，三十過外沒結婚而對她也那麼誠意，她覺得這機會差不多是幸福的註定，當然要緊抓着不放了。她對他溫柔備至，在一個女人應有的矜持的限度之下一切迎合他的心。她很知道成爲王彼得的太太之後，此生的受用不盡之外，她便擠身上流社會之列了。她有很大的虛榮心。

在結婚的時候夫婦兩人也很快活，謝萍茜滿足了她的虛榮的慾望，王彼得相信自己娶了個溫柔的好老婆。他們到檀香山住了個把月，才結束了他們的新婚蜜月。蜜月過後，問題就來了。

首先發覺他們的婚姻的缺憾的是謝萍茜。和丈夫在一道過了那一段日子，她相信他的身體是近于殘缺不全了。他患上了極度的神經衰弱，影響他的性生活至嚴重的程度。

關于這一點缺憾，王彼得向他的妻子致歉意。可是像這樣嚴重的一回事也不是一回道歉可以彌縫。

「萍茜，我是害了我的，我可能了。我在診治中。醫生勸我暫不要結婚。我答應他我會極力約束我自己。他叫我等着，將來當有痊癒的一天。萍茜，你請相信我的醫生，我決不會終身殘廢的。這是他告訴我的診斷，我現在告訴你。」

謝萍茜心裡好生難過，可是她却哭不出來。她現在却明白丈夫在婚前對自己一派規矩的原因了。並不因爲他是個君子，却爲了他的自知之明。她感到自己是受了他的欺騙了。對丈夫的毛病，她不能够那麼樂觀。

「你應該老早告訴我的，你却讓我自己去發覺。現在我以爲無話可說了。我經已是你的妻子，可不是？」

「你會專心等候，你會嗎？」王彼得知道妻子不諒，他有點焦急。

「我會的。你好好地珍重，」謝萍茜一派冷靜的口吻說，「悉心調理。」

「你不會怨我嗎？」王彼得且憂且喜。

「現在經已太遲了。有什麼用處。」謝萍茜答。

王彼得很清楚，妻子對他的欺騙行爲一直也不原諒。(一九)

新江湖奇俠傳 第六十七回 金寡婦開店 木菱姑招親

新武俠人著　高宝圖

今日提要：認義兄危守怡學藝 見遺物金大媽思夫 (一七二〇)

金大媽想不到丈夫死後，那邊大娘的兒子還會來到相見，況且又正遇到了十一娘，使他們親兄妹團圓，這也眞是天意，大家坐定之後，金谷川重新拜見了金大媽，口稱媽媽，金大娘一生只撫育得一個女兒，現在見到這個兒子，長的少年英武，也得了金家的眞傳，自是歡喜。便命人請了危守怡來，兩個那夜交過了手。危守怡聽說這金谷川就是十一娘之兄，好生詫異。趙盲婆雖然雙目失明，據說如今西南各省路上的好角色，仍沒一人能近得她的身。金谷川的父親金羅漢是她的同門師姐弟，死前就將兒子交給了她，她盡其所能傳授給金谷川，所以金谷川不但非危守怡所能敵，就是十一娘還練了三湘兩潮的，若是兄妹動起手來，也不是輕易能佔便宜的。金谷川見危守怡還不過十五歲，已有這樣的本領，問知是出外尋師，尋到妹子跟前來的，倒覺得這事有趣。當下危守怡道：前夜一交手，就知道大哥不是等閒的人，不知怎的身上就好似綁住了似的，想動一動也動不了。金大媽道：武藝之高下，就和下棋是一樣的，遇到高手，一步也難行。

趙盲婆對金谷川道：你們談談吧，我同你母親進內去說話。金大媽忙要上前攙扶，趙盲婆笑道：不用的，如果要人家招扶，我豈不是一步也行不了。大家看她就和兩目沒有失明的普通的人一樣。金大媽陪了她入內，一邊命廚房排筵席，爲趙盲婆接風，還金谷川兄妹團圓。這裡金谷川告知他妹子和危守怡道：趙師父眼睛壞了十五年了，這十五年沒有要過人陪伴，行走江湖，上船下船，同普通人一樣。據她老人家說，眼睛是被人害瞎了的，說來話長，等以後再說。自從瞎了之後，便更加發奮練內功，她老人家本來就內外功在四川雲南貴州三省一向是無敵的，雙目失明後，便立刻上了峨嵋山，拜了慈航庵了一師太，專習大光明法，苦苦三年，能够以兩耳及鼻孔代目。你們想想看，這十五年來沒了雙目，還無人能敵，然則有了雙目，還了得嗎。危守怡聽了咋舌，便在吃酒筵之時，面求金大媽，要拜在趙盲婆門下。趙盲婆道：拜了我，我也是由徒弟代教。況且我又不能長久在此，你和我徒弟認了義兄弟，也是一樣的，拜師以後再說吧。金大媽給他們各安頓了房院住下，次日危守怡來尋金谷川，十一娘正在向她哥哥請教，金谷川問危守怡道：那夜與賢弟交手，得知賢弟的縱跳功夫，甚是了得，不知平地上跳，能跳到多高。危守怡道：能到一丈零點。十一娘道：我們到大院那邊試試，那邊有班墻是二丈八尺高，東川邊的是一丈二尺花墻。大家出來到大院裡，金谷川指着那高墻問十一娘道：你能平地跳上去嗎，還是借別的勢子。十一娘道：平地上跳到這麼高，媽媽說女孩兒也不宜於練，我也可以練得。金谷川道：趙師父就有辦法，兩足立處，對了鞋底的樣子，然後對兩個道：你們看。剛一說完，人已向上跳，跳到了墻頭之上，兩個正跌落在那兩足印之上。十一娘和危守怡見了，不少詫異。金谷川拉了危守怡的手道：賢弟，我還可以帶一個人上去。說完，立刻一手拉住危守怡，一手躍上了這二丈八尺高的墻頭，然後輕輕地一提，危守怡也提到了墻頭之上。十一娘在下面仰望上去，大聲呼問道：你的兩手能揭多重上這麼高。金谷川笑着答道：如果打劫人家，一手提一千兩黃金，是可以跳得上來的。在墻頭上，金谷川笑問危守怡道：賢弟下跳，一定是可以的。危守怡道：這可是可以，却不能正好停在雙足上來之處。金谷川道：這個自然。兩人一齊跳下，到了十一娘跟前。忽見環來叫他們，三人一齊來在上房。趙盲婆見了金谷川，道：我已向你母親說明了，你可同了你母親妹子去點查東西。金谷川唯唯答應，留着金大媽，金大媽流淚叫了十一娘近前道：原來你父臨終以前覺得對我不住，將他的產業分出這三十担來，拜託你師父安排，由你哥哥送到這裏來，有意讓我們留住，她師徒約好了在此相會。因我一生不要你金家一絲一縷，所以你父臨終託付了趙師父。現在算是你父給你女兒的，我們同去看看。趙盲婆同了危守怡在堂上說話，金大媽帶了他兄妹來到存放那三十担箱子的倉房，只見一担担整整齊齊排在那裏，金大媽只命打開兩隻看過，便掩面大哭起來，想起金羅漢當年一段情緣，如今人已作古，只留下這些金珠財富，心中甚是難過。十一娘趕忙勸住道：由這些東西看來，先打發我們走吧。金大媽叫了眼房吩咐他們每個挑一，打發他們同去。然後，金谷川道：這裡住下了你妹子，我帶你到庄道。是兩個女流，如今局面太大，就是敗金窟店販人，都委給外人，正是：

女兒雖本事，那及男孩兒

新反美潮

鮮陳集　道文

美國出兵中東，陸戰隊登陸黎巴嫩，俄共照例要大罵美國一番，爲了奉承主子的意思，中共又照例要跟着來一番反美運動。

據新華社訊：中共在大陸這刻正發動「全國人民」集會示威，於是，中共又來一次新的反美潮了。

中共之反美，題目是美國出兵黎巴嫩，侵略中東。美國的行爲對不對先按下不表，我們且問：

一九五六年十月廿四日俄共出兵匈牙利，在何處大肆屠殺，經過聯合國大會迭次譴責，迭次命令俄共撤兵，而俄共始終悍然不顧。這不是侵略？如果說開兵入別個國家，就是「侵略」，爲什麼中共不反對俄共的侵略，而反對美國的「侵略」？

俄共對於匈牙利事件，舉世皆認定侵略，而中共却大表贊成，這是什麼解釋？如果說俄軍之開入匈境是匈政府的請求，則美軍這次之開入黎巴嫩，不是黎巴嫩政府的請求嗎？

而且，黎巴嫩政府是一個合法政府，當時請求俄共出兵的匈牙利政府却是俄軍控制下，一手製造的傀儡政府。

再而且，美國此次之出兵黎巴嫩，是根據聯合國憲章第七章第五十一條規定，曾向安理會報告，俄共之出兵匈牙利，有經過這個法律手續嗎？

照上述，俄共是沒有資格去反對美國出兵黎巴嫩的，要反對，首先便應反對自己。

中共呢，一九五〇年十月出兵北韓，與聯合國軍爲敵，這是根據什麼呢？是根據北韓請求嗎？而北韓根本不是一個聯合國承認的國家政府，聯合國爲了中共之出兵北韓，已經決了爲「侵略者」，自己不乾淨，有什麼資格去反對美國出兵黎巴嫩？

「有諸已，然後求諸人，無諸已，然後非諸人」，俄共與中共本身是一個十足的侵略者，而偏罵別人爲侵略者，他們自己不照鏡子，是他們自己的事，但在世人看來，他們愈是罵別人，愈是暴露自己的醜，愈是使人冷齒。

我們應該明白：中共之所以要鑼鼓發動一個新反美潮，很清楚的是爲了要轉移目標，分散注意。事實上，大陸此刻的情形太露骨了，一個「大躍進」，一個「大躍進運動」，顯示了中共最後的掙扎。「大躍進」，也就是「大掙扎」的代名詞，人民已被迫到掙扎邊緣了，還有什麼話好說。爲了掩蓋窘狀，他們只能天天發出什麼「躍進」的虛僞報導，好欺騙一下，但假局終是要穿的，於是有機會可藉，就弄出一個新反美潮的花樣來了。

在過去，中共的反美潮，的確搞得如火如荼的，可是，在今日，飢餓到反不動的大陸人民，會搞得出什麼來呢？大陸人民的想法，只有反共，並不是反美。

九龍城大酒店
最理想的雀局消遣勝地
雀局 三十二元 贈送大房留宿一天
酌會 五十五元 贈送大房留宿一天
贈送雙蒸一支 大啤二支 免費大房留宿一天
日租五元 月租更廉 全部梗房 風扇免費
酒店電話：六四六六一 六八一三七 餐廳電話：六八一三八
九龍譚公道八十四號至九十號 5,11號巴士直達

20" Polar Cub
PORTABLE VENTILATOR
美國 厰伯老機
1958年出品
二十吋新型三用電風扇
特有優點：
空氣調節，每分鐘三千三百立方呎，風向任意安排。
封閉式馬達，慳電耐用無聲。
二十吋輕金屬扇葉，風力特別清凉。
扇型作手提箱式，配有網型扇罩，對兒童特別安全。
攜帶非常輕便，可以安放任何地方使用。
可作窗口抽氣扇 可作坐枱風扇 可作坐地風扇
原價 $220.00 減售 $189.00
各電器行均售
總代理：華美電器行
德付道中一三五號・電話：三六四一二
干諾道中六十七號 電話：二三七九二

章記
大道中78號三樓 電話二〇九五二
㊀黃竹街及西洋菜街唐人大樓臨時入伙
㊁太子道洋樓二九八至三百號喇沙利道轉角有入伙紙
㊂太子道二四一至二四三號花園洋樓
㊃箕筲灣道強實址新挖大樓
㊄北角濱海樓太古址房屋
㊅工廠街及教堂街轉角箕筲灣大厦
㊆尖沙咀柯士甸路獨立洋樓

太平環球北河城利油地龍城金 多麻星
今天七院齊映
根據南京東路事間編寫改故民族傾攝巨片製力
天下第一奇片
全部伊士曼七彩
海王子
海底奇觀 大餉眼福
徹底暴露保證大胆而不樂淫
主角龍女 丁瑩 主角領衔
蚌精 蟹精 蝦精
玉體晶瑩 見所未見

與日本做買賣，必須同「外滙銀行」交易，請利用此信用超卓之
富士銀行
CAPITAL: ¥5,500,000,000
營業遍於日本全國分設一百八十七間完備之支店網存款額最多請賜予光顧
THE FUJI BANK LTD.
HEAD OFFICE: Otemachi, Chiyoda-ku, Tokyo.
LONDON BRANCH: Salisbury House, Finsbury Circus, London, E. C. 2
NEW YORK AGENCY 42 Broadway New York, N.Y.
CALCUTTA REPRESENTATIVE OFFICE: Mookerjee House 17, Brabourne Road, Calcutta 1

永生公司新樓租售
北角馬寶道44至52號 顏色瓷具 柚木樓板 專用電梯 式賣餘元
香港仔田灣街 益豐街 六層新樓 石屎間格 顏色浴室 一萬元起租
洽購處 大道中十號 (興行) 二樓107室 電話二六六五七

出售

工商晚報 小廣告 新聞 ……

永安 女子理髮室 按摩師 新張優待 全套二元 謝斐道七號利舞台側
新張精彩 猛片上市 福華 青山道464號二樓 租售影片
醫藥 眼鏡耳聾機 美國製造 助聽復聽 英美國袖珍原子耳聾機 新到小腸氣帶 下墜小腸 威靈頓街62號愛羅麗行

公寓 南屏大觀
本酒店爲了擴展業務優待顧客起見大加刷新改善招呼妥當務使住客稱心滿意特別大減價 房租三十元起碼 月租八十元 特備三、四、五、六元房 當備長期月租 歡迎面商 香港中環電車路 南屏電話三六五五八 大觀電話三七七三〇

中國產藥廠經銷 香港池恩堂藥廠
古方成藥 中藥煉劑
良藥家庭必備 醫師必需 古方成藥多種 齊備款式單味
杜仲拾兩裝 $0.80 歸身五兩裝 $2.60 白芍五兩裝 $2.50 牛膝十兩裝 $1.05
電話：七七四六三八 三樓三號七六三道皇英角北港香

止咳潤喉！
兜安氏潤肺藥水
兜安氏潤肺藥水止咳潤喉：乃傷風咳嗽之理想家庭良藥芬芳可口易於服用
英國製造 各處藥房藥店均有出售
Doan's BRONCHOTONE

租賃 出租 硬房床位 房間一百卅元起單弓 梳床位四十元起軒尼詩道三三八號有九樓電梯上落電話七七三六〇四

出讓 SCOOTER廉讓 全新西德出品電單車 千六百五十元連保險 百咪全士公證行 新車有時至九一時 下午六時至中午 角至臨時電話 號三倉三 室院洽 一北於

九龍各界刊登廣告者注意：本報委託旺角東樂戲院接洽

港大教授作合理預測 赴美學生今年激增
目前留美人數達一〇二七人 建議設指導機構免走錯門徑

【本報專訊】香港大學教育系教授皮禮斯特萊稱：今年前往北美各大學深造之香港學生，將比前為多，係一合理之預測。

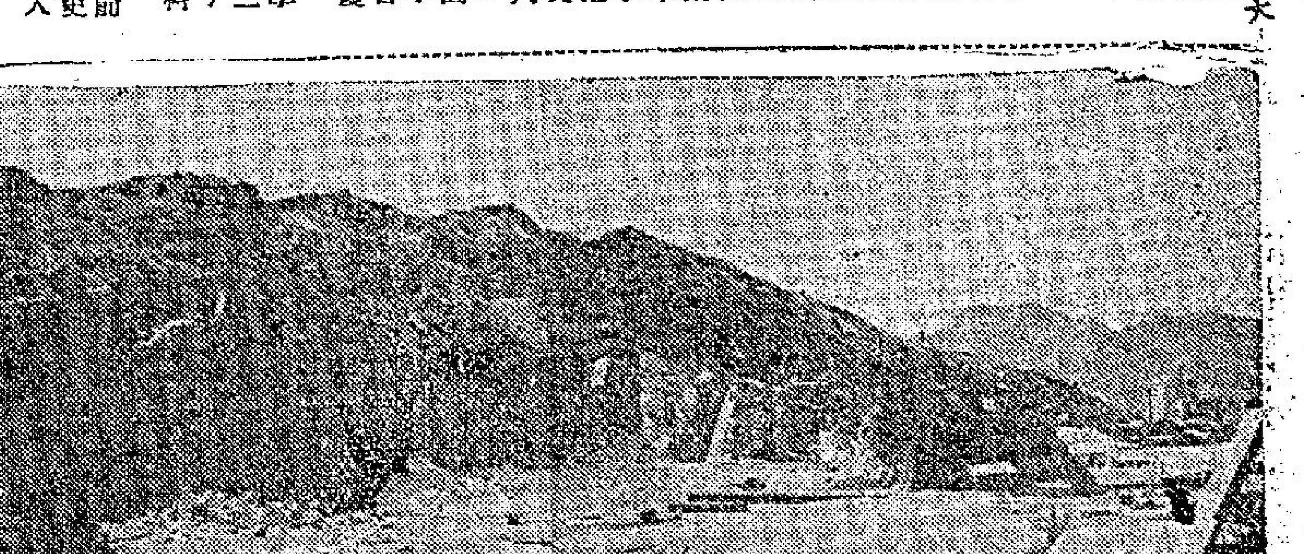
據最近所獲資料，目前在北美留學之香港學生，共一〇二七人，幾與香港大學之人數相等。皮禮斯特萊教授謂，目前香港學生在北美各大學之人數，可能已超過英國，因去年留英學生之統計為一四四七人，包括中學生在內。渠以完整之數字顯示本港學生需求海外大學學位之情形，計香港大學約一千人，英國一千一百人，北美一千人，其它（包括澳洲）五百人，赴自由中國者未計。就上述數字，可能有同等數目之失望學生，未能獲得學位者。

目前香港之留美學生，習文科者一〇三人，醫科一八七人，理科二四五人，工科二六〇人，劃則及設計七七人，社會科學及商科一一三人。

皮禮斯特萊教授謂，除非香港政府准許香港大學迅速擴充，否則香港學生之前往北美，將僅永久而日益重要之香港教育特色。去年赴美學生人數成為本港歷史上一里程碑，除審查赴美者外，未能投身英國大學者，及入學試及格而無希望入香港大學者，亦多赴美。

去年，一千八百七十五人參加大學入學試，三百一十人及格，但仍申請入學者，仍有四十二人被拒，理科則有四十人。今年參加考試者有二五一七人，但香港大學并未同時擴充，故赴美之人數勢必增加。

皮禮斯特萊認為，本港應有一機構，指導赴美學生，一如英文化會與教育司之指導留英學生。渠謂，對於前往深造而準備將來在大英聯邦從事專業之人，必須明白，因若干北美大學之學生，係英聯邦所不承認者。（日）



紅磡區公地將達七十萬尺，定期八月一日公開拍賣，底價九百萬元。此一面積廣大之紅磡石礦場，亦將入拍賣地段之內。俟石山夷平後，即可移交買主，作為建屋之用。（本報記者呂攝）

港荃綫小輪復航 舉行隆重開航禮
由何禮文主持荃灣新碼頭揭幕 廿四下午二時第一班相對開出

中斷已逾十六年之荃灣港島小輪交通，已決定本星期四（廿四）日下午正式復航。公司為慶祝復航，當局已於昨日派出請柬，特別於該日上午十一時，以專輪懸掛綵旗，接載嘉賓，作青衣荃灣迴航之行駛儀式。據船公司發表復航典禮秩序：接載專輪於該日上午九時半，即停泊於租庇利街統一碼頭東便第六號橋，即戰前紅磡綫碼頭橋（現已修築加長，作荃灣青衣綫專用）。上午十時正，專輪即啓碇，直航荃灣新碼頭，由新界民政署長何禮文主持新碼頭揭幕啓用典禮。典禮完成後，再請嘉賓登輪，在船中舉行茶會，並啓航前往青衣島，環繞該島一週，再返泊荃灣，任由嘉賓自由登岸，從陸路返市或再乘專輪返港。此與禮專輪返港後，下午二時半正式售票接載乘客通航。荃灣與港方碼頭，均於兩點正作首班相對開出。

今日東風清新 預測仍有驟雨

【本報專訊】據天文台今晨報告，今晨六時，颱風麥麗絲集結於沖繩島東北偏東約三百哩，向東北移動，時速十五浬。活躍之低壓槽，由海南島向東伸展至中國海北部。預測：今日吹和緩至清新之東風，密雲，間中有驟雨。今晨七時，天文台氣溫紀錄為華氏表八十度，濕度為百分之七十七。昨日最高氣溫為八十六．八度，最低為七十七．五度，全日得雨〇．七九吋。（乙）

胡世澤定期訪問調景嶺

【本報專訊】聯合國副秘書長胡世澤博士抵港後，港九難民救委會主席謝伯昌，曾與胡氏談論有關救濟港九難民問題，據悉：胡氏現已定本星期三日赴調景嶺一行，親自巡視難民情況。

五八年馬典
識途人疏練易起 士王子打仔台型

文王

士王子（Native Prince）屬B組，四歲，雄性，栗色，體高十五掌一，練馬師蘇方羅夫，馬主：鄭宇乾。評語：父系為Solar Bear與挪威少女之父系有關，母系不明。

結實身裁，步伐寬大，操練甚足，前鋒芒不露，遂使一般人忽畧。週年大賽首天，初出一哩，閘響，以不齊邊際姿態跑畢全程，挪陣歸來，毫無鬥志，無可置議。賽後操練加緊，進展頗多，但因初賽時未予人印象，又無藉藉名，雖見進步，仍被人忽視，磨練了七週，始再出九化郎，同賽有名氣甚大之莎樂美成爲熱門，其冷落在意中；接戰後，大異前時，前段跟得甚緊，半哩後，逐漸趕上，咬緊沿路領先之莎樂美，直路上一輪急衝，使後勁亦相當之莎樂美無招架之餘地，取勝之輕易，恍如拾芥，士別三日，竟然脫胎換骨至此，則前賽之擁廄息戰，使人不能無疑。

此駒有打仔台型，步闊氣勁，前速能跟，後勁凌厲，當屬長途好手，以第二次上陣，竟能縮廿五秒左右之來速，求之于初出之新馬中，不易多見。年輕初熟，下季狀態上足，當有更驚人成就，實值二班出則留意。

總場數	出賽日期	場地	路程	匹數	負磅	排位	騎師	成績	名次	勝負距離	備考
一二六	三．一	快	一哩	七	一四七	二	洪寶康	一分五十秒二	七	負五十乘	沿途押尾
一九三	四．十九	快	九化郎	十一	一四七	五	洪寶康	一分五六秒四	一	勝二乘	後勁強極

識途人（Pathfinder）屬B組，四歲，雌性，栗色，體高十四掌三，練馬師羅達尼，馬主：周永猷。

評語：父系爲Neopolitan，母系爲Blue Maters by Blue Train，均無有關之血系。

肌肉勻停，肢幹伶俐，身裁中等，形格則不俗。操練乾疏，初期僅有間歇的早課，可能健康畧有問題，週年大賽時，亦未見報名，延至四月初，始見復課，未見認真。第十二次賽馬首天，初出五化郎，起步中中，前段落後甚遠，以競爭先當之短途，亮如箭離弦，千軍殘藉，過終點時已趕到第四位，約五乘許而已，其凌厲處使人咋舌。經此一露鋒芒，已爲人注目，而操練亦上軌道，揸早課演出，已知其躍進甚速了。季末再出一哩，即有信心，立被捧成熱門，沿途領先，以輕鬆姿態取勝，畧顯神威脅甚力，而有餘未盡，仍保先頭。

此駒伶俐精幹，彈性十足，雖無驕人體格，但有凌厲腳頭，後勁之強，當屬高班才具。疏練而易起，非有相當潛質，曷克臻此，成熟未足已有此不平凡演出，下季再進，當非易與之流，隨時可作奇兵突出想，長短皆宜，勿等閒視之。

總場數	出賽日期	場地	匹數	路程	負磅	排位	騎師	成績	名次	勝負距離	備考
一八八	四．十九	快	十六	五化郎	一四七	九	林英文	一分〇二秒四	四	負五乘半	後勁凌厲
[illegible]三六	[illegible]．廿六	快	[illegible]	一哩	一四七	九	林英文	一分四九秒二	一	[illegible]	未盡全力

港九徙置平房 續建四百七十間
上季完成百間多係教會團體興築

【本報專訊】四月至六月各徙置區所興建之平房式徙置屋，共為一百間，另有一百七十間接近完工。已開工興建的，約有三百間，此類徙置屋多由福利團體興建。天主教福利會建於牛頭角之徙置屋，新增了十七間，另有八十三間亦將近完成。三十八間之地盤已整理完畢，另有七十八間之地盤整理工程，亦進行良好。教會世界服務處，季內在竹園區原有之木屋，居民改建了四十間石屋，另有此種石屋七十間，尚在建築中。水星教堂在柴灣興建了木屋三十一間，供柴灣須海徙出之居民入住。另有十二間在興建中。同時天主教福利會正開闢一百單位地盤。

政府所興建之單層木屋，計有大窩坪四十間，在大窩口有十五間，用作商店。另有八十八間，尚在建築中。

據統計：平房式徙置區居民共為七、八九三一人，比本季增加一、三八五人，新增之居民中有一、一八七人為新徙置者。

至六月卅日止，全港各徙置區共有居民二五二、一六七人，比去季多一、九五九人。（乙）

政府定週五 招考女獄警

【本報專訊】政府頃提供一項婦女就業機會，是即招請女獄警。此項公職，係得享長俸待遇者。待遇方面，每月底薪由二百六十五元起至三百二十五元止，分八大選加，另每月可獲生活津貼五元三角。

凡未婚女性，年齡十九歲至廿五歲，身高最少五呎三吋，體重最少一百磅，能說流利粵語，均可應徵，如識英文者更佳。應徵人須經嚴格體格檢驗，合格後方予取錄。

招考日期定本星期五日（七月廿五日）上午九時，在荔枝角監獄，限期一天，應徵人須攜備身份証及品行良好証明書兩份。用書面申請者，概不考慮。

無新刺激 金鈔跌價

【本報專訊】今晨K金開盤二五五．八七五（前收市價二五七），隨跌二五五．六二五（九時四十分）。期鈔開盤五．八三二五（前收市價五．八三六二五），隨跌五．八二七五。觀稱時（九時四十分），又回上至五．八三。美電按五．八四五（前收市價五．八五）。通天單還未有叫價。倫敦轉眼纜再回漲四文（二．七七六五）。紐約轉眼纜無市報。

今晨金鈔電三者，均係以低價開出的，大約因利好新聞刺激，已有點像洩了氣。（恒）

中共兩炮艇 截刼貨船
恐嚇船方不得報案

【本報澳門專訊】中共最近派出兩艘炮艇，巡邏中澳邊境之間，阻截逃亡漁船。但實際上共艇情同海盜，如遇過往貨船，每將刼去，並警告不准報案。近週來已有數艘貨船，遭其光顧。前晚深夜，下環某烟主，僱漁船載運烟絲九千八百斤，燒酒百四打，駛赴香港，至雞頸海面時，突遇中共炮艇，經檢查後，將船上之所有貨物搬走，另將船上兩張大帆布拆去。該船事後駛回澳門報告，該烟庄即到某商業機構投訴，請求向中共交涉，放還該批貨品。中共炮艇近日一連串截刼，已引起航運界注意。

當局利用暑假 加強師資訓練
將開辦陶瓷雕刻等技術進修班

暑期已到，各校已開始休假，教育當局對於師資之造就，年來不斷努力，除設立各級師範學校及師資訓練班外，並利用暑假期內，開辦各科師資講習班，專供教師當習進修，使各學校教師，能夠利用暑假期中之空餘時間，接受最新最佳之教育方法，除開辦普通訓練班外，現進行計劃開辦木工班，如雕刻訓練班，陶器班等，以上各種訓練班，教育當局已開始接受各方之申請，同時，對於技術之訓練，亦甚努力，已準備開設之成人技術訓練班，亦有多種，包括有縫紉班，編織班，裁剪班，木工班，家政班，由成人教育中心……

馬場內外黑市博彩 均犯賭博條例

賽馬博彩，係屬合法，但賭「外圍」馬則是一種觸犯法例的行為，為甚麼賭外圍馬會違法呢？最近港庭審判一宗「黑市馬」案法官宣判時，對這一點有解釋。據指出：賽馬博彩是合法的，但如果在一個「普通賭場」，作這個玩意兒是犯法的，其實在「普通賭場」裡作任何博戲，包括合法的博戲，也算是不合法。「普通賭場」指任何地方，開設管理或使用作為任何的博戲「地方」。

凡在「普通賭場」裏博戲，固然犯法，被發現在「普通賭場」範圍內也算犯法，除非他能夠提出相反的證據，來洗脫自己在該場所裏確實沒有參加博戲。

年前警方破獲之黑市馬賭博案，均在馬場內揭發，但本年四月間所揭發者，均在馬場以外之私人樓宇內。

根據法例，不論在場外抑或場內進行此種黑市博彩，均屬犯法，且觸犯同一條例。

據司法人士指出，凡未經馬會之司理人等知情與授權，而站在馬場範圍內任何地點，向公衆收受賽馬之賭注，而不經由馬會正式購票處，並于賽馬揭曉之後，根據賽馬結果而向下注中彩者派發彩銀，而毋須馬會方面負責賠者，是均構成一種犯罪行為，而受法律上之裁判云。

灣仔共軍十一名 集體乘舢舨逃澳
一青年揭露逃亡前扮瘋癲

【本報專訊】澳門廿日消息：十一名駐於灣仔之共軍，於十七晚乘舢舨逃抵澳門。該等共軍先將制服脫下，然後登岸。據該批逃脫之共軍之領袖謂：駐於灣仔之民軍，曾發生火拼，互相射擊，多有傷亡。但該領袖並未證實他們是否曾參加內鬨事件。

另一名鍾汝昌之廿四歲青年，最近假扮瘋狂，獲中共批准來澳，他透露其村（中山新圍村）之居民均從事逃亡，因中共對農民壓榨無厭。中共准農民每餐得食米不過三兩，而一月之肉食，只值四分半錢人民券。農民除辛勤工作之外，尚需參加開會。在這種非人生活之下，鍾乃佯作神經失常，經多次在會議中搗蛋之後，共幹乃信以為真。他曾多次欲逃，惟均為共幹發覺，遂送回鄉，直至最後一次，才能脫離魔掌。他說：他走脫時，白天躲於田內，晚上動程，費時兩日半，至日前始逃抵灣仔，然後偕另一逃亡者游水逃抵澳門。鍾抵澳之後，一直未將其經過揭露，至日前其親屬均逃出共區之外，方向外透露其經過。（乙）

照相館老板娘 服藥過量昏迷

【本報專訊】一攝影院之老板娘，今晨被家人發現，昏倒在床上，疑因服食過量之某種藥物，經送院救治之後，已無大礙。該女子名梁×冰，廿四歲，住南昌街某攝影院東主之妻。據其家人謂，因其眠不佳，故昨晚臨睡前，曾服某種藥物，可能是分量不準確，致令昏倒云。（錦）

又：今晨八時四十五分大道西五×號三樓，有一女子墮樓，當場腿骨折斷，送入醫院留醫。傷者名羅×蘭，卅三歲。

中共割價競爭下 針織業普遍減產
一至五月外銷量約減二成

【本報專訊】今年針織工業外銷生意的淡靜程度，是近幾年來僅見的。進入第二季（淡季）以後，這個行業的生產機器平均只有三、四成運用而已。

香港針織品主要靠外銷。根據港府統計，今年一至五月港製棉內衣輸出量為八十九萬打，比去年同期的一百零九萬打減少了百分之十八。

港產針織品銷南洋減得特別明顯。除了年初有幾萬打貨會經星洲轉去外，直接銷印尼已告停頓。去年一至五月銷印尼內衣還有一萬三千六百打，今年港府的統計冊中這一欄是完全空白的。銷泰國的棉內衣，去年雖已大減，上半年一至五月還有四萬二千八百廿八打，今年則再減至一萬零四十六打，特別在五月以後，曼谷海關曾因稅項問題扣留了一批港貨，結果港商付貨也就裹足不前。

港產棉針織品，除上印尼、泰國的減訂原因外，還有很重要的一點是當地已建立起來的針織廠製品產量漸多，為保護本身的工業，當地政府均已進一步限制外貨進口。

較遠的市場如法屬西非、英屬東非等地區，銷量也大減，但美洲一些地區和西德，則打開了一些銷路。

針織業人士已經感到，今年針織品外銷生意淡，和當地經濟情況有關。

另一個主要原因，是中共將大量同類產品向南洋一帶傾銷。據星洲消息：中共之製品在星售價普遍均比港貨低一成，致使港貨銷途蒙受打擊。

沙田公路上 汽車下海
幸值潮退並無大碍

【本報專訊】今晨沙田公路上有一私家汽車失事，駛下海灘。幸時值潮退，禍事人并無大碍，只腿上各部略受輕傷。事後警方召救傷車送他入醫院。

傷者名金銘新，廿三歲，住上海街五四一號三樓。（乙）

六國青年抵港 在青山闢地盤

【本報專訊】救友會第五屆國際工作營，於前日開始在青山，本年參加者，有來自菲律賓、英國、澳洲及日本之青年男女廿一人，可稱六國青年，另越南之代表，可望於本週中抵步。此批救友，將於未來三週之內，在青山磯倒教堂旁，開闢一個建築地盤，以便可以在此興建一間老人院。除工作之外，並將舉行聯歡活動，及專題討論。（乙）

足總執委會特別會議 決定華足聯會籍
倘多數華籍委員出席前途樂觀 設小組審查會籍以防發生紛爭

【本報專訊】足總今夕六時執委特別會議，對糾纏經年之華人足球聯會會籍問題，作最後之確定，同時並通過本月卅一日週年會員大會有選權及被選權之「正式會員」的名單。

據有關方面消息：足聯在足總已有十年多之「正式會員」資格，足總小組中西執委對足聯多表同情，如今夕足聯能號召充份足總「國證委員」滋會參加表決，大事當有可為。據主席王志聖稱：今夕可能是「秘密會議」云。

足總審查小組主委李文傑，昨對記者稱：由於去屆大會發生足聯會籍的「斑馬佬」歌謠，盛傳闆里，不少後進國之紛爭，各方面都感不愉快，故足總最近乃于同人大會之前，先設小組，審核各會員的資格，何者為「正式會員」，何者為「協助會員」，免再一小組，又以前執委會曾提出各會所以港府註冊登記之球會，方是稱為「正式」會員，「社團法人」例，故審查小組受了兩過去足總值有此疏忽，日前分函各屬會，如未經港府註冊之球會，應即向當局註辦此一手續，足總並設法協助其為同人大會時之不必要紛爭的一種預防措施，故本屆足總選舉雖或不如去年之激烈，但相信不會如去年之節外生枝，易生種種抗議的糾紛。（番美）

足球聯誼會 擬籌建會所
準備舉行化裝比賽

【本報專訊】鍾國泰自從推却了南華邀請參加國際遠征南非後，現正無「波」一身輕，乘機拍拖，與其「巴鬥打」「新馬仔」「陳輝洪」出雙入對，寄情於澀波湯中，「差利權」還替他倆拍了不少游泳姿態鏡頭，據云準備參加影展比賽。

「小白東」陳志好自任足球員聯誼會主席後，公私甚忙，現正趕緊籌辦並準備來一次大的球員化裝比賽，及其他節目。但「區帮辦」還在百忙中抽暇補習日文，經常都見「課本出入」。「手拂日語」「區帮辦」「球國春秋」曾取笑他是否準備日港考試，就是「區帮辦」的文根底，說何不再來補習，好參加考試，得同一筆獎金，實兩全其美云。

傑志元老全是「握尾龍」，每逢對光華之聯誼賽，都是下着大雨進行的。「叫快王」對記者稱：「比一握手言和。昨場笑料特多，終場時滴下變了落湯鷄，一班老鬼在大雨淋，隨時換人，球制度，他們都是採用打……

華聯會最近有「新三劍俠」稱之奧秘，張文煥、周桂昌、李太白的孫子，他三人都是志同道合，志對光華元老足球賽，傑證，這新三劍俠同任球賽鶴，冒着大雨下「吹哨」，賽後由面濕到底，某仁兄笑對他們說，「連底都睇埋」，各人苦笑不已。（高倫）

南華遠征軍 毛島再報捷

【本報專訊】南華遠征軍今以四比二擊敗毛島選手甲隊。上半場一比一戰和。南華建功者為何祥友下半場連射兩球，另上半場南華射入之一球及下半場之一球因電碼不明，未知何人射入。廿四日（星期四）南華在毛島作第三場比賽。

今晚團體乒乓賽 南華遇東買
朱有蘭與警察對抗

全港公開男子高級乒乓團體賽，今晚原有四場賽事在三天堂球室舉行，但其中有公民對晨光請准改期，故實得三場。六時（A區）南華對東買，八時（A級）朱有蘭對警察，（B級）聯益對商餘。查南華擁有蔡鉅坤、鄧兆、趙榮綠三將，實力可敵固同儕。東買雖有幾員新秀師兄，何伏生、鍾國榮、黃鏗、鍾國明等在陣中，但與南華比較，並無甚大差異，其敗也必然。

朱有蘭今年仍用基本球員羅延信、李一川、黃定楷參加比賽，實力也不錯，同組屬於南華、中華兩隊而已，但今晚遇警察之梁泰、郭宗棣、趙德義、陳志清等，屆時大可打一場「風氣淡泊」也。

商餘對聯益，商餘迄今未曾失敗，陣中有柯鏗揚、李國福、鄧保羅，都是「揮毫格」人物，威脅力不少。聯益雖有王錦明、馬長生、余光明等好手，但因失分過多，對入圍已告絕望，有商餘獲勝，便與晨光鬥爭入圍。

足球彩票計劃 澳亦拒絕舉辦

【本報澳門專訊】日前有一英商，願付出諾大代價，擬在澳門創辦一項賭博性之事業，並允租賃多間舖戶，承担每年在澳門購買若干彩票，以夫澳門庫收。所舉辦之事業，變為發行香港方面「足球彩票」，其計劃早日前已呈交當局審閱；惟結果，澳方當局表示拒絕該項請求。至於不能接納之理由係為須顧存全澳娛樂商人利益，不能再給外來商人對原有者利益有所侵佔云。

曾受愚 痔患者注意

效用之內服痔藥出售。有用後遍告戚友力陳無效者。以致以訛傳訛，誤作敝消痔丸，累已累人，故特此敬告各界人士，以免誤會為盼。用任何痔藥不見效者，請即服用，一天內便見分曉。

「維生」消痔丸 在港及東南亞各地銷售經年。功效絕對確實，不幸近日市上發現內容全無治療品，訛傳影響社會視聽，將該無效品當天消炎，消腫，消痛，輕者二天痊愈。

維生消痔丸：全部漢藥濃縮劑，服後立即收效，何嚴重患者，一天內便見分曉。

香港維生製藥廠啓

東樂 新世界 連日滿映

轟動影壇 全球駭愕 瘋魔影迷 到處放映 到處騷動 大胆犧牲 天體示威 惹火尤物

碧姬巴鐸

更浪漫 更大胆 更刺激 更肉感 更色情 更誘惑

慈火春情

片上中文字幕說明

The Light Across The Street

酒吧脫衣 肉白相見 清溪裸浴 一絲不掛

惹火難熬 熱情難禁 少婦思春 刻劃入微

眼福當前 萬勿錯過

東樂今天點：[illegible] 新世界今天點：[illegible]

嘉頓餅乾

檸檬巴夫夹心餅

暑天茶點・鮮檸美味・甘香鬆化

美術研庄 每研 [illegible]元

散庄 每磅 [illegible]元

香港 皇室行牛奶公司 怡和街牛奶公司 嘉頓支店

九龍 尖沙咀牛奶公司 鴨寮街 青山道本廠門市部・各大士多均有出售

嘉頓有限公司

請飲

暢銷全美及品質最優

優良之蘇打飲品…

百寶

質料上乘 獨創一格

百寶

屈臣氏有限公司特約監製

工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeus road Central
督印及承印：工商日報有限公司 社址：香港德輔道中四十三號
電話：編輯部：二六七八九 營業部：二四二九六 社長室：二五四九五
電報掛號：二〇七五 郵政信箱：六十二號 新聞紙第五八五五號
中華民國僑委會登記台新第貳號 僑委會登記證僑字第壹號
下午四時出版

白宮緊急會議決定 向蘇提反建議

在安理會開最高層會議 商討解決中東緊張局勢

【華盛頓二十日美聯社電】據報今日白宮舉行緊急會議之結果，已決定起草一種答覆蘇總理克魯契夫之反建議，主張中東之緊張局勢，應在聯合國討論，亦須另行如克氏所提議之最高緊急會議。此爲艾森豪總統與其外交及軍事顧問會商二小時又四十五分鐘所獲得之主要結論；美政府將根據此意向蘇聯提出答覆。從目前情勢觀之，美方可能提議由安理會召開一高階層會議，以聽取克魯契夫指英美兩國出兵黎巴嫩之舉，爲嚴重危及世界和平之控訴。該項會議可由各國行政首長或外長出席參加。美方目前在考慮中之另一可能建議，將爲力促聯合國迅速尋出一可使各方接受之方式，派出國際部隊至黎巴嫩，以代替該處之美軍。此項建議將含有一種諒解，即將來如舉行最高會議之時，應將廣泛之中東問題列於議程上。此間權威人士謂美政府刻正與其北大西洋盟國洽商對蘇覆文之內容，須俟徵詢各盟邦政府之意見後，始能寫定覆函之最後定稿。

【華盛頓二十日合眾國際社電】據目前之跡象所示，美國現考慮一項計劃，如蘇聯打銷其反對美國主張派遣聯合國部隊至黎巴嫩代替美軍之提案之態度，則美國願於日後舉行大國元首會議。據聯合國若干人士之猜測，在安理會討論日本所提緊張局面之折衷方案時，可得蘇聯贊同。

【巴黎廿日路透社電】今日法外交部官員稱：戴高樂將軍對克魯契夫建議星期二在日內瓦舉行高峯會議，已有決定，但其答覆不會在明夕聯合國安理會會議之前送交。據悉，目前法國仍在外交途徑，進行與倫敦及華盛頓磋商。

【倫敦二十日路透社電】據可靠方面人士本日在此間宣稱：英國將準備在高峯會議，或在聯合國由外長階層，與蘇聯商討中東問題。該方面人士謂，但美國將拒絕克魯契夫所提出，於星期二在日內瓦舉行最高階層會議，俾討論英美在中東「侵略行動」，並由英、美、法、蘇、印五國出席參加之現時形式建議。

【巴黎廿一日美聯社電】此間各晨報多預料英美兩國將向蘇聯建議，即在聯合國機構內舉行一次最高會議，以答覆克魯契夫總理所提召開最高緊急會議之來函。各報併謂，來自華府及倫敦之消息，均謂美國務卿杜尼斯與英外相勞合，已對此項主張表示同意，英美兩國將在安理會提議聯合國大會召開時，各國政府首長得出席參加。惟各報社論對此事表示較爲冷淡，同時表示法國人士對於北大西洋盟邦此次對中東危機未能與戴高樂總理緊密洽商一點，多感不滿。

伊拉克勤王部隊 向巴格達進發

進駐黎國美軍將達萬人

△黎叛黨謂美軍如進入伊拉克 彼將要求阿聯派志願軍參戰▽

【倫敦廿日美聯社電】星期日夕貝魯特秘密電台稱：效忠費索爾王之軍隊，現向巴格達進發。該電台只謂勤王部隊由北進發，未有其他詳細之報導。

【貝魯特廿日美聯社電】星期日在黎聯要求高峯會議聲中，美國調炮兵及更多之軍隊在黎巴嫩登陸，逐漸在中東增強其軍隊之實力。今日抵步之空運部隊約有一千四百人，使駐黎巴嫩之美軍共約有九千四百人。

【貝魯特二十日合眾國際社電】黎巴嫩叛黨領袖薩林姆今日說：美國陸戰隊如開入伊拉克，則叛軍將籲請阿聯的聯合共和國及蘇聯，派遣志願軍前來。薩又警告謂美陸戰隊如大舉開入彼之部下目前佔領之地區，則彼等抗戰到底。薩又謂，彼之部隊力圖避免與美陸戰隊衝突，并否認游擊隊開槍狙擊貝魯特國際機場之美陸戰隊陣地。薩并謂：「吾人之力圖避免與美陸戰隊衝突者，係因此種衝突，能引起第三次世界大戰，而將世界毀滅之故。」

【貝魯特廿日路透社電】此間美大使館發言人談稱：渠不知有約但續請求軍事援助之事。又謂，此間美軍司令部今晚尚未接到派兵開入約但之命令。

今日大事記

△白宮舉行緊急會議，決定草擬答覆克魯契夫建議，由聯合國解決中東危機。該建議將主張安理會召開最高階層會議討論。

△土耳其在伊拉克叙利亞邊境之軍隊，已作緊急戒備。

△蘇聯又向西方提出締訂友好條約之建議。

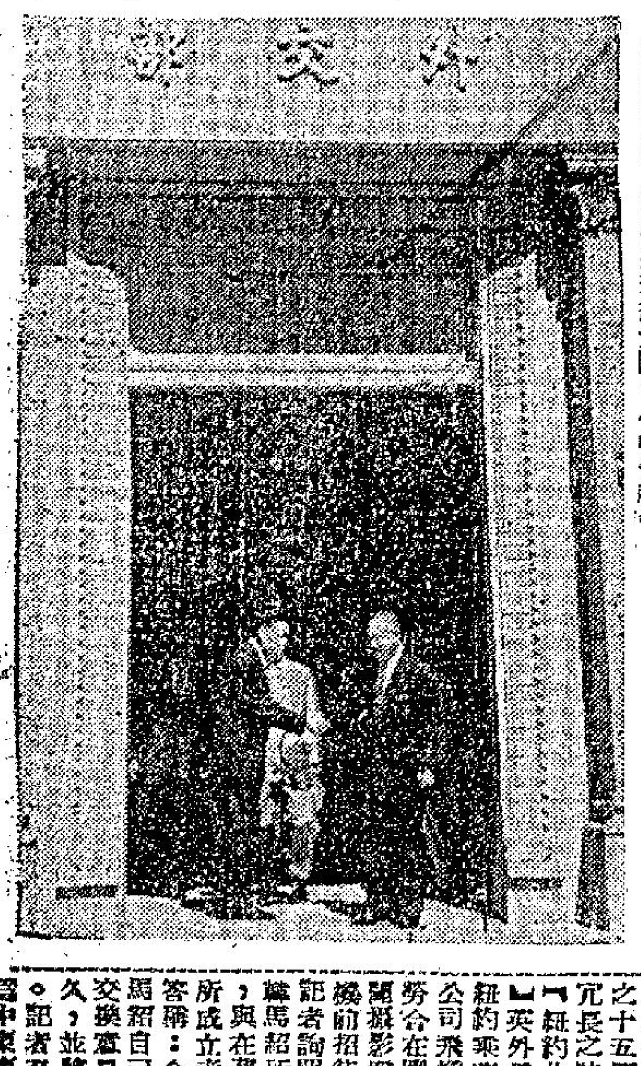
△一婦人身懷紅色藥丸被誤會爲紅丸被拘控，經化驗藥丸內無毒，始被釋放。

△製衣廠罷工案解決。

△市面糧價安定。

南斯拉夫表示 反對蘇建議 開大國會議

【伯爾格來德二十日美聯社電】南斯拉夫政府喉舌戰鬥報今日社論，間接對蘇聯總理克魯契夫所提召開最高緊急會議之建議，表示不同意。該報謂恢復中東和平之唯一有效途徑，總爲聯合國全體大會。此爲近年來南斯拉夫第一次公開反對蘇聯所發動之政策。



說明：新任外交部長舉行交接後，新任部長黃少谷送卸任部長葉公超出外交部大門。（中央社）

英外相趕返倫敦 考慮答覆蘇建議

【華盛頓廿日合眾國際社電】今日白宮稱：美國在應付蘇聯之要求立即舉行高峯會議，以討論中東危機之時，將拒絕忽視聯合國之地位。白宮宣佈艾森豪總統所批准之聲明稱：美國現在考慮蘇聯之建議，並在適當磋商之後，將作冷靜及有建設性之答覆。此項答覆將不忽視聯合國，同時吾人希望增加聯合國之工作，蓋此機構已有良好之開始。吾人認爲聯合國安理會努力進行工作，爲前提。白宮新聞秘書哈格蒂在總統星期日與高級官員討論蘇總理克魯契夫所提出之計劃約十分鐘後，發表上述之簡短聲明。與艾森豪會議者有副總統尼克遜、國務卿杜尼斯、國防部長麥艾萊、副國務卿赫遜、參謀首長聯席會議主席特文寧及幾名國務院專家。政府官員稱：白宮聲明所提及之磋商，將係美國與北大西洋公約聯盟各會員國之商洽。此發言人又謂：甚至克魯契夫提議在星期二日開始高峯會議，但與北大西洋公約組織之十五國磋商，將要求長之時間。

【紐約廿日路透社電】英外長勞合今夕由紐約乘英國海外航空公司飛機返倫敦。當勞合在機場登機前，新聞攝影記者及電視攝影機前招待記者之時，記者詢問勞合是否與艾森豪總統所成立之協議，與在華府與美官員所成立者相同？勞合答稱：余認爲此要點爲招自己答覆。吾人交換意見凡兩小時之久，並將向政府報告。記者又問渠是否認爲中東事件可在聯合國解決否？勞合謂：定必可以。記者問日本之提案是否能獲至解決之途徑？勞合謂：余未詳讀日本提案之細節，但余曾見其大要，余將投票贊成。勞合又補充稱：吾人面臨之問題，爲吾人要防止小國之直接或間接被攻擊。此係聯合國之一種試驗。吾人在約但及黎巴嫩所採取之行動，係純粹保護此等小國之獨立與完整。記者又問渠是否贊成克魯契夫在日內瓦舉行高峯會議之建議？渠答稱：此種邀請，當然要慎重考慮。該函之措辭無實際和洽之精神。

【華盛頓二十日路透社電】此間外交觀察家本日認爲美國極不可能接納對立即舉行高峯會議，俾商討中東危機之建議，特別依照蘇聯總理克魯契夫所提出之條款爲然。但鑒於世界輿論明顯贊成，由政府元首舉行一次會議之主張，俾排除戰爭威脅之故，一般認爲艾森豪及美國務卿杜尼斯，於彼等答覆克魯契夫時，不致公然拒絕。爲順從該項輿論起見，各觀察家預測艾杜兩人將故意將未來可能召開會議之門戶讓其洞開。但有一項事實，本日在華盛頓甚爲明顯。此係實際上……

蘇向西方新建議 訂友好合作條約

蘇照會中提出「核子飛彈戰爭」恐嚇

【莫斯科廿一日合眾國際社電】蘇聯呼籲成立一「東西之『友好及合作條約』」，以解除歐洲之鐵幕。此約東西歐各國及美國之條約，將列入廣泛之裁軍計劃，此將在中歐設立一非核子區。此莫斯科之新提議係在國際辯論中東問題之時，突然宣佈。聞此爲去星期二日蘇聯在莫斯科分別送交歐美使節照會中一事項。此致送西方之照會及條約，已於星期一日刊登於……在提議中之條約，集中注意裁軍，包括一廣泛之範圍，其中有東西歐及美國互訂不侵犯條約，分享原子資料及擴充東西貿易。實際上其建議欲成立一條約，使東西集團、北大西洋公約組織及蘇聯支持之華沙公約，宣佈結束。

【莫斯科廿一日路透社電】據今日此間發表之蘇聯照會謂，在歐洲爆發之任何戰爭，將係核子及火箭之毀滅戰。蘇聯塔斯社發表之照會謂，送交法國之照會與送交美者相同。此照會談及蘇聯最近宣佈復員軍隊之後，提出華沙公約國與北大西洋公約國，互訂不侵犯條約，作爲第一步驟。此照會繼之設及蘇聯之新建議，要求東西互訂友好及合作條約。

美英海軍將領 在艦上開會議

【在美艦薩拉托加號二十日美聯社電】美第六艦隊司令布朗海軍中將，今日偕同英海軍中將，同登「薩拉托加號」，與駐艦隊所屬之第六十特種任務分隊司令安德遜海軍少將舉行會議。

土邊軍隊 緊急戒備

【伊斯坦布爾廿日合眾國際社電】今日此間「早報」謂：接近叙利亞、伊拉克邊境之土耳其軍隊，已接到準備之命令。聞候命土耳其陸軍參謀長古克將軍巡視土耳其東南部之距離那，土耳其陸軍之防務。此已由美降落之防務。此間對蘇聯及保加利亞今日在土邊附近舉行之軍事演習，採取十分冷靜之態度。

伊拉克叛黨政府 投入阿聯集團中

【大馬士革廿日合眾國際社電】今日聯合阿剌伯共和國與伊拉克，簽訂一有五點之協定，追認兩國之阿剌伯聯盟及其共同防禦協定。此協定宣佈彼等對防禦任何侵略，有同樣之立場。此協定又謂：雙方決定維護兩國之權利，及執行聯合國憲章。納塞爾總統與伊拉克總理薩林、及其他伊拉克新領袖，均立在總統府之陽台上，歡呼之民衆有十萬之衆。納塞爾謂聯合阿剌伯共和國與伊拉克保證維持石油之流動與保護油管。

【貝魯特廿日美聯社電】納塞爾已警告美國，謂蘇聯渴欲派兵入中東，余本人或無法阻止。可靠之外交人士稱：納塞爾命其大使希爾提出此項警告。去週沙勃萊會兩次與希爾會商。據通人士謂，納塞爾以下列之口吻論局勢：「蘇聯久已欲乘機遣兵入中東，美軍之在黎巴嫩登陸，使蘇聯有派兵對抗美軍登陸之藉口，去週納塞爾與克魯契夫會商時，主張其不派兵，因此可能觸發第三次世界大戰。假如西方國家壓迫太甚，則蘇聯可能出兵，而不等待納塞爾之同意。例如美英軍事進攻伊拉克之新政權，可能保蘇聯派兵入聯合阿剌伯共和國，而無須等待納塞爾批准之一種訊號。」此間觀察家對納塞爾警告之誠意，意見不一。某一部份觀察家認爲納塞爾利用蘇聯之威脅，以阻礙西方對付伊拉克新政府之武器。假如納塞爾將中東之危機凍結至現在之限度，則渠將成爲一巨大之優勢者。納塞爾能使伊拉克投入其陣營內，渠即把握一龐大之戰利品。

納塞爾與科威特首腦 在叙利亞會議

【倫敦廿日路透社電】開羅電台稱：今夕納塞爾總統在大馬士革，與科威特統治者薩巴王子會商。

巴林政府管制物價

【巴林島廿日路透社電】巴林政府在商店屯積居奇之後，已施行茶葉、白米及糖之物價管制。今日英軍在此間作候命之準備。今日英軍發言人稱：波斯灣之局面靜寂。美軍建議由巴林運油至約但安曼之緊張性，因美國之取銷此計劃而消失。

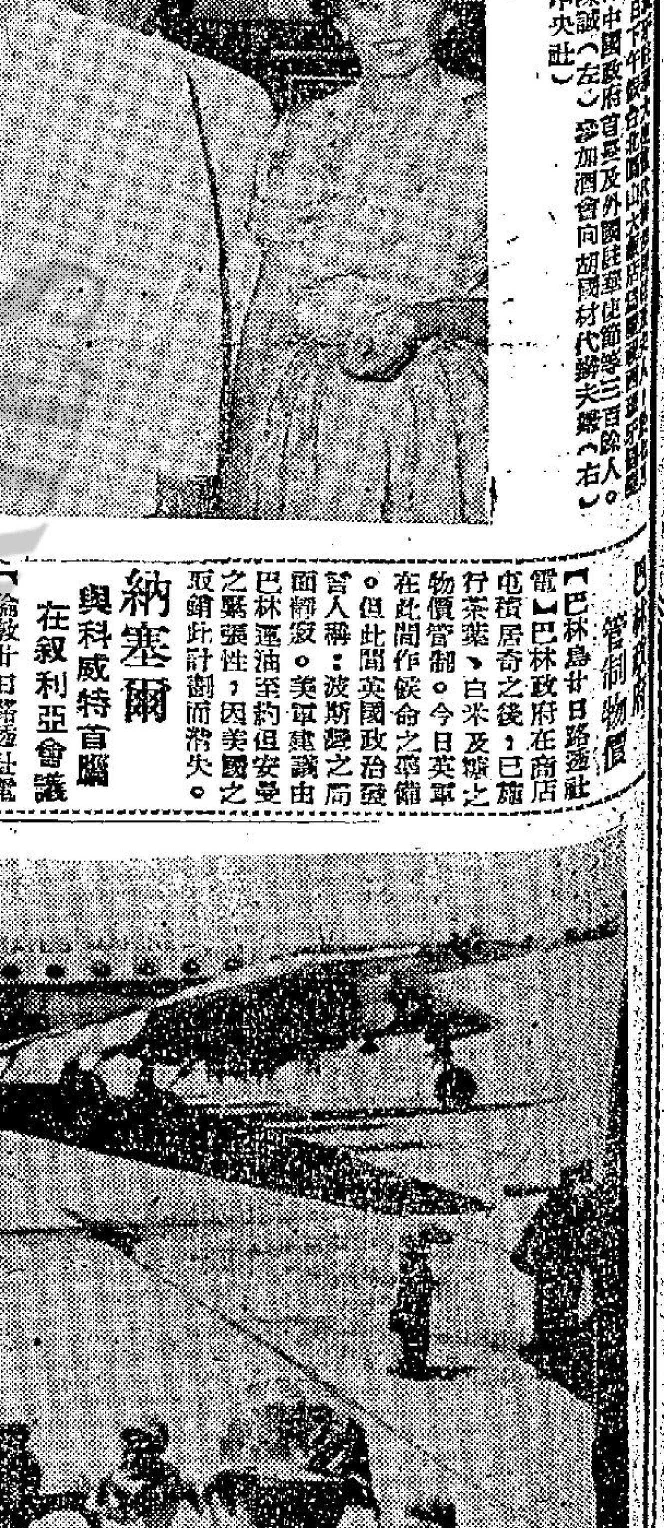
說明：十九日下午八時在台北圓山大飯店舉行酒會，招待中國政府首長及外國使節等三百餘人。圖爲行政院長陳誠（左）參加酒會向胡國材代辦夫婦（右）握手致賀。（中央社）

西藏强悍之堪巴族 限令中共軍隊 本月底須退出

【加德滿都（尼泊爾）二十日合眾國際社電】西藏以勇悍善戰著稱之堪巴族（譯音）最近致送最後通牒與中共當局，限令彼等以七月三十日爲期，全部退出西藏。堪巴族居住於西藏北部，其中約有三千人參加此次之騷共運動。據其家人於此間頓稱，等將於七月三十日以前趕同西藏前線。該族之領袖於接見記者時說稱，去年中共曾向彼之村落進攻，驅彼之家人八十七名，當時全村人民被擊斃者達三千餘人之多。彼謂彼之族人當時即會同盟之唯一國家。

法與以色列 將締結同盟

【以色列，特拉維夫廿日路透社電】今日以色列政府發言人不欲批評法國及以色列可能正式訂立同盟條約之報紙消息。此報紙謂鑑於伊拉克之政變緊急性，因爲以色列已較其他國家更……



[illegible]（美聯社）

亦會擊豬中共武裝部隊近一千人左右。

……方面人士謂，美國認爲該草案，係對產生各項情況之首要步驟，藉使美軍由黎巴嫩撤退。該項於本日提出之草案，將要求聯合國秘書長哈馬紹在安理會將於六月十一日派遣觀察小組，俾保證防止由叙利亞非法滲入黎巴嫩活動之外，「立即另外爲該等措施採取各項安排辦法」。該草案全文……未有特別聲明，日本本夜主要之問題，係預期增派武裝部隊駐於該等觀察小組。英外相勞合本夜表示英國將支持該議案。……該於不致令……比較多之投票爲……，因而保證……

在北冰洋蘇艦 突然奉命召回

【倫敦二十四日路透社電】英國防部本夜宣佈：彼等對於所傳蘇聯海軍船艦在北冰洋及波羅的海，已接到「警耗」，及由公海召回。國防部高級官員謂，渠不能由倫敦陸軍或海軍方面人士證實該等消息。

日本建議 聯國處理中東糾紛

【紐約，聯合國二十日路透社電】消息靈通美方人士本夜宣稱：美國將支持日本所提出之議案，由聯合國另外採取措施，「俾保證黎巴嫩領土完整與政治獨立」。該……

談天下事

中東鬥爭中的插曲

克魯的建議

儘管俄共擺出準備戰爭的姿態，但因爲美英更硬，它就不能不又拿出會議這一套戰術來了。它企圖以會議來和緩局勢。克魯於十九晚突建議立即舉行一次英、美、法、俄、印五國政府首長及聯合國秘書長哈馬紹會議，以討論「美國在黎巴嫩之侵略，英國在約但之侵略」問題。時間是七月廿二日，地點在日內瓦或其他地點均可。這建議中謂「我們處在人類歷史上一最嚴重之時期，舉動稍有不慎，即有引致世界最大災禍之可能」，並表示俄共已有各種彈道飛彈，包括越洲飛彈。

作用在那裡？

克魯這建議作用固然表示了他們怕戰，和向世界來一次「和平」宣傳，並且，企圖消滅美英戰意與拾誤美英行動（如果他們是備戰，更掩蓋備戰痕跡）。克魯估計，在整個會議中，除了俄方反對美英外，戴高樂可能不會明顯對美英作助，尼赫魯與哈馬紹都多半會提出折衷辦法。這麼一來，克魯所提出之要求美英撤兵，雖未必成功，但在戰爭拖延期間內，美英的行動，就不免有所牽掣。在我們看，這一會議開成，對美英是不利的。在過去，俄共曾多次要求舉行中東會議（英、美、法、俄參加）爲美英法所一再拒絕，這一次大概不會例外。

美英的應付

華府消息，謂美方可能難於接受。國務院發言人表示對克魯建議，「予以迅速考慮」。並謂「此問題現已提出安理會，定於星期一進一步討論，我們希望蘇聯屆時將能與安理會合作，俾確保黎巴嫩之獨立及領土完整」。同時美英認爲此種無事前外交準備的巨頭會議是不合理的。因此，我們推測美國的應付辦法，將是：一、以聯合國否定這一巨頭會議。照聯合國憲章第五十一條，關於這類問題，最後要由安理會「採取必要辦法」的，俄共所指美英之「侵略」，是否真存在，則是根據憲章第三十九條由安理會「斷定」的。俄共要求舉行五國會議來討論黎約問題，也許是想根據憲章第三十三條，但參加這討論者並無「當事國」的黎約兩國參加，而俄、印、法也不是「當事國」。故這個會議，顯然是超越了聯合國的權力。二、有條件的接受。可能要有黎約「當事國」參加。——因英美之出兵，是由黎約兩個合法政府根據憲章第五十一條邀請的。三、推延。美英可以藉口安理會還在討論日本所提的折衷案，和聯合國特別大會可以舉行兩者來推延，即候安理會與聯大特別會議結果然後再考慮應否舉行這一巨頭會議。

嚇倒嚇不倒？

上述三者，採取那一個，美英將是一致，也不會逕直接受克魯建議的。在克魯建議中，提出大戰及飛彈，顯然是一種恫嚇，彷彿說：「如不接受這一建議，則立即可以發生核子戰爭」，美英會不會給嚇倒了？且看他們對於克魯建議的答覆。在華府與倫敦方面，日來都估量俄共不會發動大戰，假如他們當局有此認識，則不會致爲克魯的恫嚇嚇倒的。

俄共終不敢打

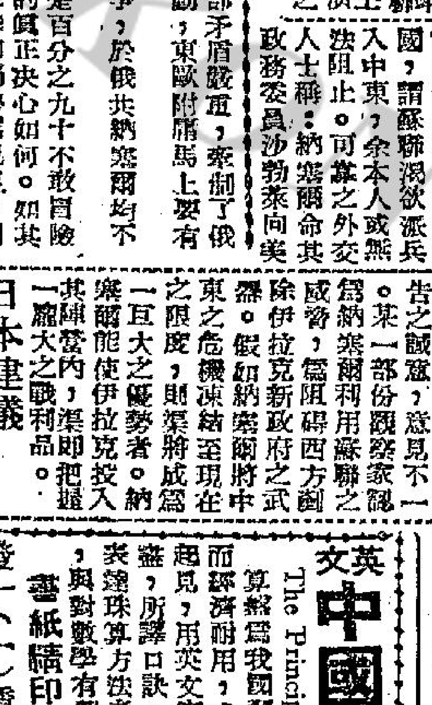
據西德十九日情報，謂俄軍廿四個師團，已集結在土伊邊境。在我們看來，這仍然是俄共一種「色厲內荏」的表示，正如我們日前指出：一、俄共不敢直接作戰，所謂「志願軍」，也實在不敢參戰。二、共黨集團內部矛盾甚重，牽制了俄共不敢動，俄共一動，東歐附庸馬上要有問題。三、中東局部戰爭，於俄共納塞爾均不利。有此三者，俄共是百分之九十不敢冒險的。問題只是美英的眞正決心如何。如其美英限於此時的安定黎約局勢爲已足，則此後中東局勢只好曖昧下去。

美英對伊軟了？

據傳美英會談結果，將不直接干預伊拉克問題，而對伊拉克叛軍政權方面，照常表示並不反西方，石油不收歸國有，是否美英就此歇手呢？但伊拉克叛軍政權，已與納塞之「阿聯」訂立軍事同盟了，它之所謂不反西方，只是策略的作用？誰敢保證它不會在石油國有化方面，得寸進尺？而且，叛軍的副總理要求伊拉克加入「阿聯」，成了「叙利亞第二」，還有西方活動的餘地嗎？以西方國家對中東問題言，石油是一個主要問題，伊拉克爲中東「石油王國」，伊拉克問題不解決，最多只能做到一時妥協，總要有一個最後解決的。如其美英兵力，也許是因伊拉克問題而延展，他們正需要在政治上作戰略上的運用呢。

德明英文書院招生

一、招收班級：小學一至六年級中學一至五年級（PRIMARY 1—6 FORM 1—5）
二、報名日期：即日起至放試前一日止
三、放試日期：七月廿六日
四、學校地址：九龍亞皆老街一弍四號 電話：五三八九四 五八八五〇
簡章備索 校長：陳樹桓 副校長：李仲振



南華中學招生

班級：高中初中小學暨幼稚園各級男女新生
報名日期：由即日起至廿八日（星期一）止
考試日期：七月廿九日（星期二）上午九時
開學日期：九月一日
校址：堅道十號本校（即二兵頭花園左邊）
校長 陳燕翔

中國珠算原理與實習

劉仲謙著

英文 The Principles And Practice Of The Chinese Abacus

算盤爲我國習用之計算工具，靈捷準確，足與計算機爭衡，而經濟耐用，尤且過之，早已馳譽國際。作者爲介紹我國算法起見，用英文寫成此書，以供外國人士之習用與研究。解釋詳盡，所譯口訣，與撥珠動作，完全配合。我國人士之欲以英文表達珠算方法者，此書亦甚合參考之用。士林學子，工商各界，與對數學有興趣者，幸勿交臂失之。

書紙精印 卅二開本 三一五頁 每册港幣八圓

發售處：（一）香港 中環德輔道中 辰衡圖書公司 （二）九龍尖沙咀彌敦道 別發圖書公司 （三）香港干諾道中39號 劉仲謙會計師事務所

中國第一補酒

詒厥齋 參茸固本酒

强身壯體 固本扶元 驅風逐濕 虛弱百病 產後補養

總代理：冠和酒庄 九龍衙前圍道卅一號 電話：五八九九七九
香港詒厥齋辦事處 德輔道西七十九號三樓 電話：四三〇七一
各大酒庄均有代售

安琪兒

harmless 世優良影片

電影旣爲綜合性的藝術，然而其最大的意義，能透過故事，把人生的陰暗面，予以深刻而有力量地反映出來，對不合理的現實社會作有力的諷刺，寓娛樂於教育，而啓發人羣的向善，和道德、正義以及同情。

這也許是電影藝術最好的主要的原則。如果一部電影着眼於娛樂，而忽略其原來的意義。那末，並不能算得上是一部有益世道人心的優良的影片。充其量，引人哈哈一笑之後，即忘其所謂了。這對電影藝術所賦予的任務與使命，似乎是失却了其眞正的重心點了。

李翰祥在導演丁寧

邵氏最新出品的「安琪兒」，是一部富有正確意識，反映現實社會陰暗面以及嚴肅人生的觀感，予以無情的抨擊和有力的諷刺。且能啓發年青的一代，奮發有爲，作爭取自己在社會上應獲的權利和地位。對現時代青年女性，有很大裨益和借鏡的超水準巨片。

「安琪兒」的重心所在，是描敍一羣時代女性爲爭自己在地位上應有的權利和地位，爭取眞正男女平等而展開實際行動的故事。

全片劇情揉滲濃厚的人情味和面對現實作不苟且，不妥洽，不氣餒的奮鬥與爭取氣氛，能使人作深思猛省。

在「安琪兒」中所有的人物，每個人都有一個特出的性格，也可以作爲代表的典型人物。

如外表氣派非凡，標榜逼人，實則是荒淫無恥的老色狼王大豐。爲着自己在社會上應獲的權利，作不屈不撓爭取的安琪。貪戀享受，愛好逸樂，寧放棄愛人而作人黑市姨太太的安麗。祇求平安，寬事容忍的好好先生楊世清。每天皆在麻雀桌上過生活，不管家事的楊太太。個性倔強，使氣任性，入世不深的青年瀟瀟。作了別人小老婆而不知，還在極力反對納妾運動的王太太……。這許多的人物，他或她們都有獨立的性格和人生觀。在「安琪兒」中却把那一羣代表的典型人物，網羅在一起，刻劃得深入、有力；而且用輕描淡寫的筆觸，透過了錯綜複雜、離奇曲折的劇情，予以搬上了銀幕。使在作座上客的觀衆們能激起輕顰淺笑和同情不平的矛盾混合的情

鈴。

悲歡離合永無休止
好萊塢婚姻悲喜劇

·東尼·

過去當你打開一張報紙來看，你會發覺積林門與他的妻子，在比華利山的私人住宅中，是過着多麼愉快的家庭生活，可是你現在打開報紙一看，却又發現他們離婚了。讀了這段消息之後，人都會異口同聲的問道：「他們是這麼好的一對夫妻，在他們之間究竟發生了甚麼事情？爲甚麼一下子他們又會分開呢？」

就現在來說，積林門的前妻已經改嫁克里夫羅拔遜，並且是過着極爲美滿的婚姻生活。他們之間的分離，似乎是最爲沉寂，並沒有鬧得滿城風雨，同時，當他們分離之後，由於積林門感到不錯，她更曾與她的母親，一起去探視他。

爲了要明白積林門夫婦離婚的原因，記者曾去詢問一位與他們有交情的一位作家，可是他說：「我可以答應你寫任何一篇文章，但是我却絕對不能寫一篇關於他們夫妻分裂之文章。當然我知道他們分裂的原因，但是我却是絕對不肯講出來。」

積林門自從離婚之後，曾經與女伶黛莉仙芙同遊，不過在人們眼中，積林門與她相遊，不過是志在解除寂寞而已，同時，不理他怎麼樣，在今日之情形來說，他仍然是一個非常孤寂的人。

他們這樣恩愛，你相信積林門會離婚嗎？

泰倫鮑華與林達克里絲汀過去本來是相當恩愛的，然而林達是一個永遠不肯靜止的人，她永遠希望別人能夠注意她在娛樂事業方面的引力。後來，她遇到了英國的年青男演員愛門普頓，於是她愛上了他，並且對泰倫鮑華說：「親愛的，我很抱歉，不過我還是想離開。」結果，愛門普頓也以同樣的話需去告訴他的妻子。愛門有兩個孩子，林達也有兩個孩子，然而這四個孩子却都遭遇到不幸的災禍，不過泰倫鮑華，却在最近才再結婚，並且對他的兩個女兒是非常恩愛的。

不幸的是林達克里絲汀在離了婚後，一直便在愛河中浮沉，她在一度與愛門普頓分離，她曾經計劃與對獄好後，旋即又告義大利的賽車能手結婚，不幸的是這位候爵却在賽車途中失事喪命。事實上，這位候爵本來就有妻室，縱然他不是失事喪命，而結果他與林達克里絲汀也是一樣不能結婚的。

後來，林達克里絲汀又與巴西的富商結識，並且講明待他與他的第二任妻子離婚後，他們即行舉行婚禮，然而這件事也是有頭無尾，林達今後的下落如何，唯有等待事實來答覆了。

除了前面所述的兩件離婚案子以外，再有便是泰地嘉倫了。她是在最近才與她的丈夫離婚的，不過在這一次離婚中，當她與她的丈夫簽妥了離婚書後，她的丈夫曾問：「還有甚麼嗎？」「沒有了，」泰地嘉倫說：「這次是我提出來的，自然甚麼條件也沒有的。」

就事實說，泰地嘉倫是誠心想得到美滿的婚姻，然而，在事到臨頭時，她的婚姻却總是非常不幸的，[illegible]婚姻就是一齣[illegible]的魔劇，它可以使好的變爲壞的，也可能使壞的變爲好的。然而不論怎樣，每一次婚變的結果所留給人們的總是傷心的苦事。

不過有的時候，一對眞正的戀人，爲了要結合，却又不能不嘗試離婚的苦果，即以保羅紐曼與瓊活瑞來說，她們是在演戲中相識，不久之後，即陷入愛河之中，然而不幸的是，保羅紐曼早已經結婚生子，所以假如他們要結婚的話，便必須先要經過離婚的手續，此後才能結婚。

一位導演曾經很傷心的說，天下最悲哀的事情，莫過於婚姻一部愛情戲，而到頭來一切却都不外是夢想。

天底下最美麗的愛情話語莫過於「我愛你」。而天底下最悲的愛情語句莫過於：「我很悲傷，我不能再愛你。」結果當愛情消失時，便是最悲哀的時刻的來臨。

泰倫鮑華與他的前妻女兒

梁祝恨史下月推出

一九五八年的植利公司攻勢，凌厲而強勁，春季推出的第一炮「馬票女郎」，夏季推出的第二炮「胡不歸」，都因連破票房紀錄而震撼全港，秋季作爲前哨戰的「夫榮妻未貴」，又創熱浪縮水變爲火擊中的寶座奇蹟，處處表現出「植利旗下無劣片」的眞實性而絕非一種誇大性的宣傳。

根據植利本年度的總攻擊計劃，在秋季中更是主力戰的季節，因爲攝製兩年，耗資百萬的全部七彩舞台式紀錄片「梁祝恨史」，已排期八月份作蓬瓏大的獻映了，這是本港千萬戲迷的一大喜訊，而值得向讀者優先報道的。

「梁祝」完成試映後，曾引起全港影院對此片首映權的爭奪戰，結果終爲金國線以最優厚的條件奪得首映權，而千呼萬喚始出來的「梁祝恨史」，定期八月廿日起與全港影迷相見。「梁祝」是芳艷芬從影以來最精心拍攝的代表作，也是她與任劍輝自合作以來最成功的作品，而是影迷不能不看的一部最偉大的粵語電影片。

「我們的子女」中 陳芸楚楚動人

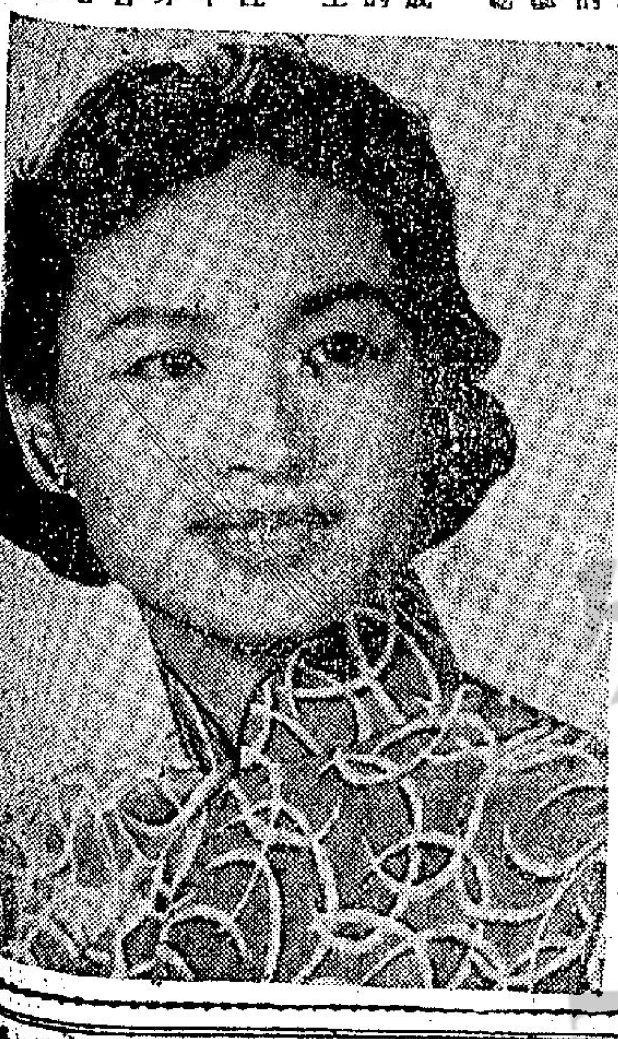
提起了陳芸這位女星的名字，我們就會發現了一個印象，這印象的是秀麗、嫻淑而楚楚動人。確實的，陳芸給人的印象是那麼清新，與一般女明星的風韻都是另有一種風采。

從她清秀的外型，與及她溫文的吐談表現中，更使人感到這特出的風格的可愛，在一大羣女影星中，可說最好靜而不愛動的一個。她不會到處出風頭，甚少在公衆場合露面，打扮得非常樸素，我們在銀幕上看到的她，和在日常生活中看到的她，同樣給予人們一個清新、親切而良好的印象。

自「青春兒女」一片起，陳芸便加入了電懋旗下工作，完成了「青春兒女」一片之後，繼而最近又拍攝了一部新片「我們的子女」。和李湄、雷震、劉恩甲、常星郭小宇、陳寶珠等聯合主演。

陳芸的戲路，正如她的性格一樣，是以演善良、淑貞的女性爲見稱。她從影已有七、八年歷史，拍過不少片子，在一部「中下流社會」影片中，她飾演一位被迫害與侮辱的女人，表演得非常出色。去年，她到日本去拍片回來之後，又於一部中韓影星合作的片子「異國情鴛」演出，曾到韓國去拍攝外景，因此已使她的星光，在東南亞的影壇上放射出璀燦的光采。這自然是由於她的演技有優越表現所致。

因爲她的性格的淑靜，所以她對工作極爲嚴肅，實事求是，導演派她演甚麼角色就演甚麼角色，從不計較名位，祇忠於第八藝術的表現。這幾年來，她一直爲自己的演技下工夫磨練。她自從爲電懋拍片後，已拍了「青春兒女」和「我們的子女」兩部新片，在這兩片中，她的演出都有優良的成就，公司當局對她也很器重，這可使她在今後的演出工作上，將會有更進一步的發展。



·秀麗淑靜的陳芸·

風流冤家（連圖故事）

（圖十三）如珍及朱芸兩人大憤，大罵袁丁二人無恥，打算奪門而出，恰與叔叔歸來之陶太太撞個滿懷，原來陶太太在王太太家打牌，忽然心血來潮，恐怕「死鬼又在家裏耍甚麼花槍」，於是急忙打道回府，睹狀莫明究竟。

袁丁二人，如喪家之犬，小丁謂：「人財兩空，完蛋，完蛋。」袁楚三謂：「賠了夫人又折兵，倒霉，倒霉。」此時陶經理在太太面前大談其道學，滿口仁義道德，教訓二人，並對太太宣稱：「世界上祇有像我這樣的人，才是最忠實的丈夫！」（完）

談火的利害

·杏·

古時代上的人們，的生活，都是非常簡單的，吃的是野生的果實、魚類和野獸，飲的是動物的血和天然的水，穿的，在夏季用樹葉圍身，在多季用獸皮披體，住的是高樹上或洞穴。

後來有一個人叫做燧人氏，發現木能生火，就悟出鑽木取火的道理。有了火以後，人們才敢在平原上居住，在平常生活，黑夜裡可以利用火光來照亮地方；吃喝也懂得用火燒熟才吃，吃來很夠滋味。

火是人類生活上的三大要素之一，也是日常生活所不可缺少的東西。日間沒有火，就不能烹調飲食，夜間沒有火，甚麼事物也看不見，飛機、火車、輪船，沒有火，便不能行動，一切交通就要發生障礙。所以火對於人類社會的物質文明有很大的貢獻。

小朋友，我們都知道火對人類是有很大的益處，但是火對人類也有很大害處。因爲火性很猛烈，五金也可以給它熔解，土木可以給它燒化，有生命的人和鳥獸都可以給它毀滅。人們若是不小心，祇是遺着一點火星可以燒去無數的房屋，造成浩大的災難，火實在是不可玩弄的。

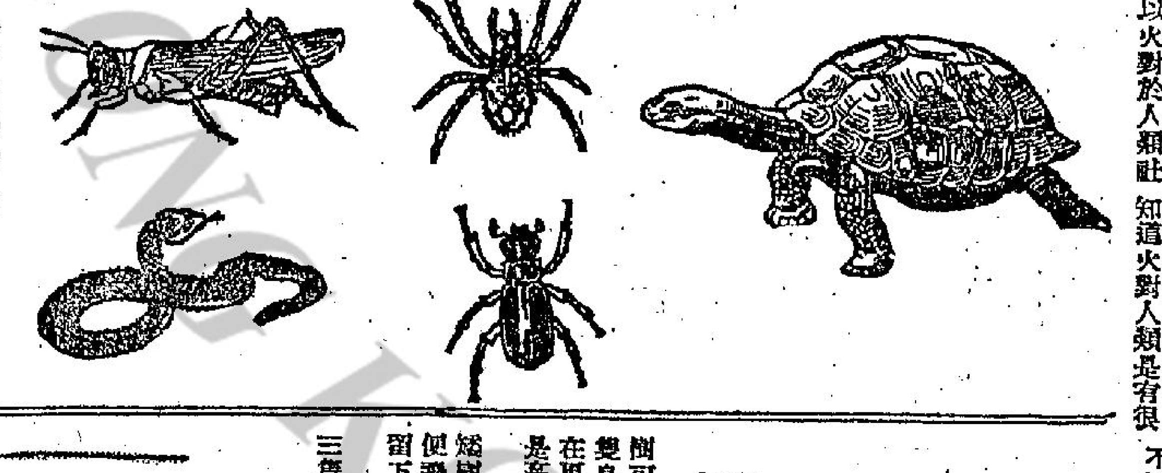
火災對人類這麼殘酷，我們除了充份利用它以外，就要想辦法來預防發生火災。萬一不幸失火的時候，立即可以撲滅它，使它不至釀成災害。以下就是預防火災的方法：㊀平時要置備滅火筒，當屋內發生失火的時候，迅速地把滅火筒開了汽掣，使藥水向着燃燒的地方噴射，就可以使火燄熄滅了。㊁貯備幾桶細砂，在火未成災的時候，細砂是最有效用的，倘若能夠速捷把細砂拋撒到火面上，火燄便可立即熄滅。㊂平時應設太平桶（即防火貯水桶），桶裡注滿了水，那末遇上了什麼火警，就不愁它釀成災害。

兒童之友（隔日出版）

偵察放射武器的電碟

現代科學發達，使得各國對於武器的研究，更進一步。小朋友們都知道有飛碟、飛彈、火箭……等等武器，這些已公開的武器，如果發生戰爭時，在空中飛來飛去，已經夠犀利的了；何況還有未公開的、在研究中的各種空中放射武器呢？美國爲對付這些空中放射武器，認爲普通的偵察力還不夠，最近發明上圖這個電碟，這電碟裝有天綫，適用做波發電機，有二萬萬一千萬瓦特的電力，可以偵察任何高速度的天空放射武器，多麼犀利！（林鳳）

你知道嗎？



一、蚱蜢用肚子呼吸。如果你把一隻蚱蜢，把它的頭浸在水裡，牠不會窒息而死的。因爲牠是利用腹部呼吸的。

二、蛇有胎生和卵生。蛇是所有動物中最多肋骨的，有些蛇生蛇蛋，有些蛇却生小蛇。

三、蜘蛛並不是昆蟲。蜘蛛身體只得兩段，而昆蟲是三段的。而且牠有八隻腳，昆蟲只有六隻腳，所以不能叫蜘蛛做昆蟲。

四、烏龜是動物中的壽星公。最長命的動物是大烏龜，牠可以活二百年。所以古人以龜象徵長壽。（寶門）

寶寶的道理

高年級生要考一考寶寶的算術常識，問他道：「樹上有三隻鳥兒，我一鎗打下了一隻，請問還有幾隻？」寶寶毫不思索地答：「還有兩隻。」

高級生說：「考倒你了，一隻鳥兒打下來，其餘兩隻不飛散了麼？你應該說樹上一隻鳥兒都沒有了才是。」

寶寶分辯道：「樹可能是很高的，兩隻鳥飛起了。即刻驟在更高的枝頭。」但是高年級生說：「不，不，樹是矮樹，鳥兒一陣鎗聲便飛散了。沒有一隻留下。」

於是寶寶說：「三隻鳥兒給鎗打下一隻；還有兩隻，這答數是對的；你如果要說連一隻都沒有，那末，你的題目還得說明『再飛散兩隻』才對，不然的話你的算式就列不出來！豈不是三減一等於〇麼？」這一回，高年級生反被寶寶難倒了。（甲甲）

小·常·識

阿古

△水泥爲什麼變硬？

水泥，又稱水門汀，是一種白堊和黏土的混合物。如果加上了水，便會黏合。它們用于建築上，可以把磚和泥土等黏牢。

水泥混和了沙、水和一種「聚集」的東西，例如碎石，便變成了三合土（又名混凝土），是鋪路造橋等主要的原料。

純淨的水泥（即沒有加進碎石），用作灰泥，可以粉飾樓面及牆壁。

水泥加入了水，便變成漿糊狀，但不久就會變硬。水泥的凝結，只需幾小時；但要它變硬，有時需要一年之久。據說，日子越久，水泥越硬越堅固。

究竟水泥怎會凝結和變硬，這道理實在難明。但是，凝結的主要成份，是一種矽酸鹽；它碰到了水，便會形成兩種新化合物的結晶體。那些結晶體互相連結，因此使到水泥越久越牢固。

頑皮的亨利（小駿）

㊀亨利的姊姊，有幾個追求她的男朋友。這一天，其中一個追求者捧着一大束玫瑰花走來，亨利看見，存心開他玩笑。

㊁亨利特意帶這個男子去看姊姊，原來姊姊正和另一個男友坐在花園的椅上談天，好不親密！這人見了氣得拋下玫瑰花便走！

㊂亨利拾了玫瑰花，將一大束分成幾小束，賣給過路的太太們，生意很好！這回亨利有錢去吃雪糕了！

·塡色故事·

這一天，小神仙比利看見天清氣朗，打算舉行野餐，他提了一只野餐籃子，走到郊外。當他走到矮大叔丁奇和矮大嬸的茅屋附近，這時，他發現籃子裡面空空如也：原來他忘記把三文治和蛋糕放進去！他的表情引得矮大叔和矮大嬸哈哈大笑，幸虧結果矮大叔說：「算了罷，比利，我們請你吃晚飯罷！」

小朋友，這畫有趣嗎？請你塡上色吧！（惠明）

連日滿座 早請定座 狂

麗都 仙樂

大型流綫型喜劇 張仲文 主演 風流冤家

唐青 黃宗迅 黃曼 尤光照 潘柳黛

張仲文在本片大跳其擅長的 金臂人舞 白蝴蝶舞

真光

亂世一美人

特藝七彩片上中文

樂聲 快樂

勿失良機 無映期多失會

格連福特

新彩色綜藝合·

下期獻映 勒索驚魂

殲虎屠龍 THE BRAVADOS

今日第十一天獻映

格力哥利柏 主演

片上加印詳細中文字幕說明

利舞台·普慶

今天最後四場仍映

日本松竹法國百代合作巨片

暴雨櫻花 TYPHOON OVER NAGASAKI

特藝七彩

兩院明天聯映：世運巨人

娛樂 樂宮

今天仍映

新雙城記 A TALE OF TWO CITIES 中文字幕

九龍各界刊登廣告者注意：本報委托旺角東樂戲院代洽

高陞大戲院

陳世美與秦香蓮

梁無相 黃金愛 梁醒波 南紅

明天放映 金殿 福星

一年一度燕歸來

立公司出品 倫理哀情巨片

監製 許立齋 導演 珠璣

家姑迫新抱 與夫生別離 可憐疑淑婦 含冤有人知

芳艷芬 任劍輝 蘇少棠 譚倩紅 半日安 主演

大興行 發行

京華 麗斯 東方

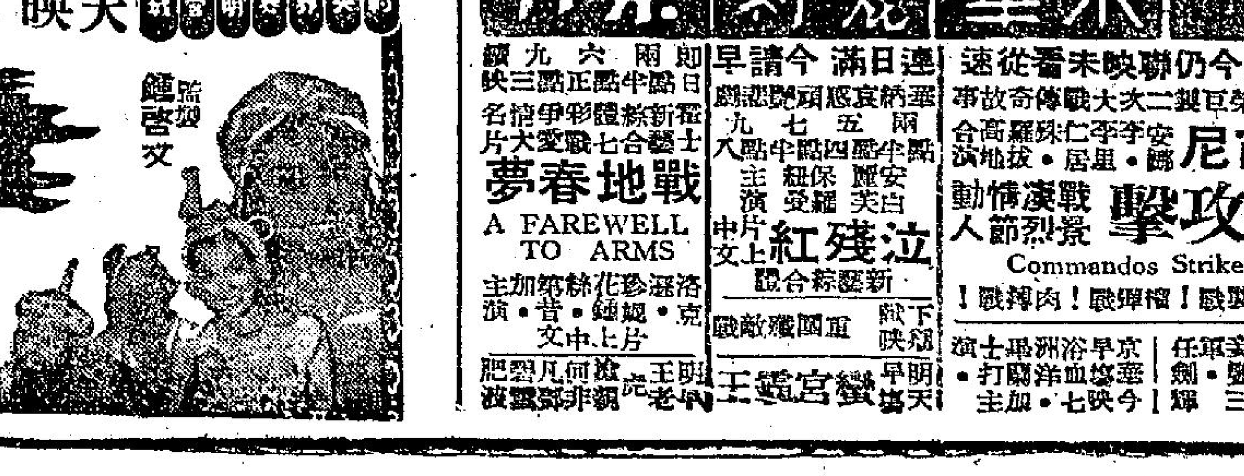
戰地春夢 A FAREWELL TO ARMS

泣殘紅 新藝綜合

拂曉攻擊 Commandos Strike at Dawn

今天續映 最美麗的神話巨片

月宮寶盒 The Magic Box



張瑛 梅綺 羅艷卿 林家聲

玫瑰宮秘記

王香琴著 鳳子圖

八、密密藏龍不易知

花木律雖然不信里必納在宮內，故仍未思殺烏雲，烏雲親花木律去，急入地窖，祗里必納，里必納雖得食，但以憂慮甚，食不下咽，已奄奄一息，烏雲以酒飲之，里必納神稍振，問烏雲曰：「形勢何如？」烏雲知其懼曰：「形勢於我等絕對有利，若有變，爾我已死矣。」里必納神大增，一躍而起，烏雲曰：「老弟何懼，百戰英雄，亦至此極，法至此一搏矣，我已不過一死，我已準備與老弟共存亡，自來如非常之事者，不存則亡，得則為王，敗則死，為千秋萬世所非笑，然非笑何妨，我等固已不知之。」里必納曰：「不必為此誇矣，且告我以頭者之事。」烏雲以告，里必納汗流夾背，頹然曰：「誰知我等之秘密。」烏雲曰：「當為如珠如玉所告，今有兩計在，由老弟抉擇，一則仍留於宮內，俟時出擊，轉殺花木律，控制宮闈，一切均可如意，不能命其必從者，祗為支山與卡墻河之衆，此計不可行，則當往焉支山，與黑鐵餓鴟之隊，當彼在宮中時，吾已告彼，將立為王，彼已心動，今當擁之，為突厥之主，我與老弟主持軍政，如是，則順理成章，不致為朝臣所非議，老弟明知，當擇其可行而行之。吾意第一計至佳，近在咫尺，合我與老弟之力，已不患不能成功。」里必納之膽力，不如烏雲，默思移時曰：「汝豈已忘如珠如玉，二女武技，不下於爾我，倘不獲絕對勝利，立為千古罪人。」烏雲哂其法。旋曰：「如是，則往焉支山突，千艱萬苦而來此，不能殺花木律，焉後一嚇，又復倉卒而退，進退彷如兒戲，寧不可恥。」里必納默然，是時之形勢，花木律因進退為谷，烏雲亦然，花木律欲殺烏雲，而不敢輕動，烏雲要殺花木律，亦不敢進行其原定計劃，均是智有餘，而果敢不足，默對移時，烏雲命左右進酒，與里必納同飲，忽報花木律又至，里必納張皇失措，烏雲倉卒匿之於幃後，以劍授之曰：「此千載一時之機會，不可失也，若花木律覺，如殺之。」里必納執劍，戰慄不已，烏雲出迎花木律，花木律問何事而飲，烏雲曰：「心有所不怡，故思以酒遣。」「與何人同飲。」花木律覩有兩杯，杯中有酒，詫曰。烏雲曰：「祗以敬大汗耳，每自飲，必為大汗設酒，因而示敬，大汗天威，如在其上，如在其左右。」花木律不能再詰，烏雲傾去杯中酒，自斟一杯，飲之，然後以奉花木律，花木律恐有不測，亦舉其酒而飲，既而至幃前，里必納匿幃後，手中劍搖搖欲墜，彼固百戰將軍，但積威之漸，對花木律不免敬畏，要其殺花木律，實無可能，烏雲狼狠，女人之膽，比男人大，目覩數宮女，俟必要時，合攻花木律，此一觸即發之局面，卒於和緩下來，花木律不撤幃，不致舉發，花木律飲數杯，乘烏雲不覺，出而奉酒，不即以飲烏雲，持杯尾，就此殺花木律，持酒而前，烏雲覺，急不如飲，花木律曰：「此來心魂不安，不可不親大汗，始免疚貼，不親大汗，則快快不可終日，我當與大汗一醉，既醉之後，庶幾心靈異安。」花木律亦未嘗不智，然其杯以其有毒之酒與之，烏雲不覺，接酒，向花木律笑曰：「大汗，我等盡一杯。」語未畢，奏樂，有宮女前，以鮮果獻，先獻花木律，花木律取果，一宮女在烏雲後，另以一杯易其酒，烏雲遙與花木律飲，烏雲一仰而盡，花木律大喜。（四九）

短篇小說 山盟（上）

司馬琴

從台北乘飛機到香港，雖然只需要短短四五小時，但在曾子洞的感覺上，飛機還是太慢，最好上了飛機幾分鐘就到達了他的目的地——香港，所以飛機子雖飛了不到一小時，他已看了兩三次的表，人家說是「度日如年」，他簡直是「度時如年」，他越是心急，那飛機就好像越飛得慢，他的表也好像不走似的。他為什麼這樣的「歸心似箭」呢？因為他心裏正記掛着他那正在病中的愛人柳依萍。

×　×　×

柳依萍是曾子洞的姑母的養女，她在十二歲那年死了母親，便被曾子洞的姑母收養下來了。曾子洞的姑丈方中元是一個股商，戰後才來到香港，手頭雖擁有不少資金，但因為身體不甚健康，加以無兒無女，現有的資產大可供夫婦兩口子衣足食一輩子而無虞缺之，於是便在東區自置了一所住宅，一心作一個悠閒的海闊寓公。可惜的是方中元到香港的第三年便去世了，使方太太頓感到晚年異鄉作客的孤苦況味，幸而她有一個女管家柳奶奶對方太太非常貼心，她隨時都能使方太太的日子過得很愉快，同時她的小女兒依萍隨身帶在方家，聰明活潑，也解了方太太的寂寞不少，同時柳奶奶又建議方太太，從留在家鄉的子侄中，選擇一個自己中意的，帶出來，將來就作為繼承，曾子洞是方太太娘家的侄兒，也是方太太最寵愛的，所以便被選定帶到香港來了。

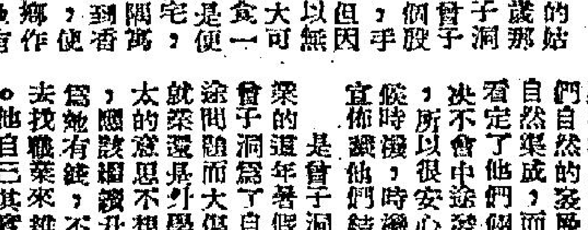
曾子洞來香港那年只有十五歲，正開始讀初中，來到後做了方家的小主人，然成了柳奶奶的女兒依萍，依萍剛交十二歲，兩個小孩子兩小無猜的相處非常好，他們在一間學校讀書，每天同出同歸，親密得如同一對親兄妹，也像一對小情人，不幸的是就在曾子洞來港的第三年多天，柳奶奶突然患了急症去世了，留下了一個孤女，依萍是跟丈夫離了婚的，沒有夫家，雖有娘家卻遠在內地，方太太深憫依萍的身世，便深深地收作養女，這使曾子洞和柳依萍更加親密了。

日子過得很快，曾子洞由初中而高中畢業。柳依萍也已另進了一間女子英文書院，在這一段時間中，他倆的情感隨着年齡在增加，發展，由友愛之情而進展到愛戀之情，這是很自然的，在方太太的心底裏，早已把她（柳依萍）視作「佳兒佳婦」了，不過她沒有向曾子洞和柳依萍表示過，她認為一表示倒反顯得有些痕迹，讓他們自然的發展，水到渠成，而且她也看定了他們倆的情感決不會中途發生變化，所以很安心的在等候時機，時機一到便宣佈讓他們結婚。

是曾子洞高中畢業的這年暑假期中，曾子洞為了自己的前途問題而大傷腦筋，就業還是升學？方太太的意思不想他就業，因為她有錢，不需要他去找職業來維持家計，方太太願意繼續升學。他自己其實也並不願意放棄求學的機會，不過因為進大學的費用，必需一筆可觀的費用，而且勢必由他的姑母負擔，心裏有些過意不去，所以才有就業的打算，他姑母既然表示希望他繼續升學，且表示負擔一切費用，他當然是很樂於順從他姑母的意思。不過，在香港只有一間正式大學，不容易考進去，而且費用很大，因此，他準備到台灣去進大學，不過他跟柳依萍相處了幾年，正陶醉在愛河裡，一旦遠別，自然有說不出的依依兒女之情，因此他不免有點躊躇不決。

×　×　×

太平山頂一段林蔭道的路上，一塊大石，正好是天然的石櫈，曾子洞和柳依萍並肩坐在那裏，迎着對面山峽裏吹來的陣陣清風，雖然是酷熱季節，那裏卻沒有一點暑氣。他們一面在說笑，一面拾着手邊的小石子在瞄準投向一棵小樹的樹幹，柳依萍笑道：「我們每人五顆石子，誰投中了……」



「好！」曾子洞也笑笑道：「今晚的戲我是白看定了。」一面說一面把五顆小石子連續的投向那棵小樹，五顆小石子居然有四顆投中了小樹幹，不禁大笑道：「看你是輸定了。」

「不要吹，」柳依萍一面拿着石子放在眼上瞄準，一面說道：「你只中了四顆，看我五顆全中。」果然連發三顆都中了，「是不是？」柳依萍笑向曾子洞瞇眼帶點揶揄的說：「三顆已中，餘兩顆必中無疑。」接着又把兩顆石子投出去，不幸得很，居然兩顆全沒有投中，這是出乎她意外的失敗，不覺頓了頓腳道：「怪我自己太用心了，原先三顆隨隨便便投出去都中了，這兩顆用了心反而中不到，可見天下事如果得失心太重，每每是弄巧反拙的……」

「不要掩飾了，難道還不肯認輸？」曾子洞嘲笑的說：「算我救你一次，不要你請看戲了。」

「去你的，鬼要你救免！」柳依萍輕輕的拍了一下胸部道：「大丈夫一言為定，今晚一定請你看戲，不過我並輸得不服，從今我們每個月的今天，到這裡來照這樣比賽一次，每次各投十顆石子，以三個月為限，中一顆石子算五分，三個月結算總分，分數少的便永遠服從分數多的，你說好不好？」

「好！不過。」曾子洞突然的想起了一件事來了。

「不過怎樣？是不是需要改變一下比賽方式呢？」柳依萍說。

「不，」曾子洞笑道：「你的計劃，三個月，日期太長了，不要說三個月，恐怕下一月的今天我已不在香港了。」

柳依萍這才怔了一怔道：「你想離開這裏？」

「是的。在這裏進大學不易，我想到台灣去讀。」

「你已經作了這樣的決定嗎？」

「我正想聽聽你的意見，然後決定。」

「我？」她的面上不覺一熱。

「如果你不贊成的話，我還是進行我的計劃，在這裏找一個工作做。」

「不，你的意思我很感激，但是為了你的前途，我不希望留你進行找工作的計劃。」她的兩眼似乎有些潮潤。

「那麼你是贊成我去台灣？」

她點點頭道：「只要媽不反對，我也贊成你去的話，而且我不但贊成你讀到了畢業再回來。」

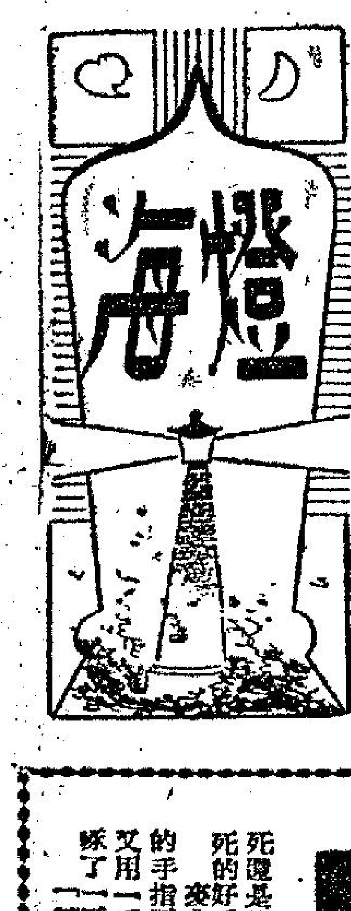
「我已經在姑母面前提起過了，她非但不反對我去，而且她的意見差不多和你的一樣，要我在沒有畢業之前，如果沒有緊要的事，最好不要回來，專心致志讀畢了業再回來，不過，我不想和你隔別得這樣久。」他突然摟住了她的肩，她也就乘機倒在他的懷裡，她閉上了雙眼，他俯下了頭，有生以來，所未經的甜蜜的感覺，在兩人的精神上交流，這是他倆幾年來的第一遭！

曾子洞進了台灣一間大學以後，他跟柳依萍差不多每一個星期最少有一封信來往，但到了第二年的五月，她的信便開始稀疏了，到了六月上半月沒有接到她片紙隻字，他懷疑而焦急，他懷疑柳依萍移情別向，不然便是患了病，打了一個電報給他的姑母，三天後接到他姑母的覆電，果然是依萍生了病，生的是腸熱病，已經進了醫院，電報上說病勢並不嚴重，叫他安心向學，但是他的心又怎能安定得下來，所以勉強熬過學期考試便匆匆搭了飛機趕回香港了。

一個人的心上人正在病中，而且患的是危險的腸熱症，你叫他怎不歸心似箭呢？所以曾子洞在飛機上，老是看表，心裏恨不得飛機飛得太慢。

一個人在心中煩躁不安的時候，處在任何環境裏都覺得事事不順眼，曾子洞為了心愛人的病而煩躁，為飛機飛得慢而煩躁，心裏非常惡劣，看看右手邊和他同坐的是一個五十多歲的大胖子，卻安靜的很，不到半小時他已倚着沙發靠背睡着了，而且鼾聲大作，像一個破爛的打鐵機在工場上有節奏的吼着，這使曾子洞厭惡極了，他恨不得在他那堆滿了肥肉的臉上，狠狠的擊他幾拳頭。

人在一個無可奈何的環境中，只要時間裏長，他自然會平靜下來的。曾子洞在機聲斷續中，漸漸的他也有些倦了，正當他朦朦朧朧的時候，他的頭忽然被什麼東西撞了一下，驀然睜眼一看



少年遊俠傳

石沖著

第四章 兵敗身免 仗劍結伴入荊襄

金氏三傑，略一商定，立刻分頭竄到河中，一面協助義民逃生，一面搜索渡舟。張三則護衛着吳日生，奮力阻敵，誓不後退。

吳日生究是文士出身，中箭之後，劇痛難忍，同時他見張三力拒清兵，十分吃力，好多次都是差一點，便被清兵砍死，心中十分難過，眼見清兵越聚越多，紛向自己這邊衝來，再不設法，兩人勢將同歸于盡，便趁張三不備之際，突然一橫利劍，向咽喉一抹，一聲慘叫，直往水中栽去。

事出意外，張三大吃一驚，竟被一名清兵，在左臉上砍了一刀，張三怒火中燒，左掌一起，砰然一聲，立將清兵擊斃，跟着掌中刀「橫掃千軍」，將近身清兵殺散，然後勢如「出押猛虎」般，往前直殺，迎路十餘清兵，竟然不顧停手，一路衝殺，好像兒神附體一般，清兵一見到他，立刻閃避，不敢進身。

這樣越往裡殺，離開河岸越遠，清兵箭發如雨，用箭射他。明槍易躲，暗箭難防，何況他神志已昏，刀法也亂，一不留心，連中二箭，他卻直如不覺一般，揮刀狂撲，勢如瘋虎，清兵從來也沒有見過，身中數箭，血披全身，猶不退的人，心中無不大駭。

張三雙眼發直，左衝右突，迎面前是敵是友，也分不出了，祇要看到人影，立刻揮刀撲去。驀地裡，他聽得有人喝道：「你怎麼啦！」跟着掌中刀被壓了回來，胸中大急，一聲暴吒，左手往前一伸，抖掌猛打。不料掌力未發，立刻被手勾住手腕，張三用力一奪，竟然沒有奪得開，心中又氣又急，正待飛腳往前踢去時，來人已隱隱叱道：「張三，你瘋了。我是明珠。」

張三猛然靜目，曾見中已辨出身前的人，正是自己愛妻李明珠，手一鬆，啞聲道：「你來得好。我們殺出去。」李明珠一咬牙，道了聲：「你跟我走！」身形往外一閃，帶着他往河邊衝去。不料就在這時候，二條人影，疾如驚隼般，由清兵中直穿出來。在前的乃是朱允恭，在後的則是七運深的總頭目周振武。李明珠後目一瞬，運劍如飛，往前迎去。

她心裡明白，張三受傷極重，自己如果阻不了這二個人，張三便無法逃出重圍了。因此她在力竭之餘，暫然而起，劍上下翻飛，佔盡猛攻厲害，朱、周兩人竟然還得，無法突前。

這時候，張三神智已較清醒，混身上下，一片劇痛，更是厲害，一動便如左胸、左腰的箭傷，剛才所以能夠奮勇殺敵，全使一股邪勁，如今神智稍復，反而一蹶不振，火炙，他本已氣竭力盡，腳下踉蹌往前，步履不穩，可是清兵們懾於他的雄威，竟沒有一個敢于攔截。（一〇九）

殺人夜

六：技節

「為什麼我要提這些呢？」他用舅尖在她耳鬢間輕輕地吻擦：「在我想起這些經過的時候，我的感情好像遇到了一個暗礁，那暗礁使我不得不對你有戒心。」

「戒心，為什麼？」她的精神提了起來，似乎因為麥兆基提及這些事情而情緒也變得低落了：「這些都是過去的事情了，你儘提它幹什麼呢？」

「是的，過去，你與蕭培和現在你對我一樣，」他帶着諷意與醋意地說：「也許他的吻比我熱烈一點呢？」

「然而現在我如果再見到他，便恨不能親手殺死他。」

「他現在已經死了。」

「鬼知道他是假死還是假死，」她道：「他是一個專門扮演詐死的好手，現在他知不能再騙我了。」

麥兆基聽到這裏，不由精神為之一振，他的手指不覺活落在她的神經反應敏感的地方，又用一手環抱起她來，用嘴像鳥一般在她唇上啄了一下：「我不相信你所說的。」

「讓我告訴你整個事情吧！親愛的，你的耳朵做得太大了，本來我不想把已經過去的事情再說……」

鈴鈴鈴……，床頭的電話鈴響了起來，打斷他們的談話。起初，她按住他的身子，想不去理會那電話鈴聲，可是鈴聲卻響個不休，終使她不得不去拿起耳機。

「夢夢嗎？親愛的夢夢，」耳機裏傳過來的聲音清晰可聞：「我在巢斯酒店三〇三號房，你立刻來好嗎？」

「我沒有空，」袁夢姬狠狠地回答。

「那麼我立刻來你那裏。」那邊的男人粗魯地說。

「我立刻就要出去了——」袁夢姬不待對方再有回話，就堅定地把電話掛斷了。

麥兆基不由把她重在懷裏，猛力擁抱了一下：「你說下去，說完了，我會覺得……唔……我更愛你。」

「我要你相信這些並不是我的過失。」她的話說到了上來，也已是不吐不快的了：「起初，我以為他是一個可以信賴的人，是的，他有本領。」

「唔，他值得怎樣對一個女人的歡心。」

「唔，無怪你到現在還記得這些。」

「我恨他，因為他使我快樂，當我發現這些都是假的時候，」她對往事似有無限留戀：「我覺是恨之入骨。那時候我在四家俱樂部唱歌，一個月的入息五千多元，一個洋行的經理也沒有我這樣的入息。」

「他喜歡你的不過是你的入息而已。」

「給你猜對了，他喜歡的不過是我的入息……」

他像小狗給棍子打了一殺

逆旅魔群

半月君 高宇圖

第五回 澗盡宵寒，惟心嗟薄倖；星稀月淡，剪舌警淫汚。

董文鵬一迴身子，伏到姚露眉的懷裏去，哭着說：「露姊姊，你和黃小姐葉先生都在這裏，請替我評評這個理由。是不是我應該嫁給一個心中不喜歡的人呢？」

「這不是傻話嗎？你不嫁，誰能迫你嫁？」姚露眉故意大聲說。說過了。更對文鵬爸爸狠狠瞪了一眼睛。

董拔庸有點沉不住了，連忙說：「姚小姐，你不要這樣對文鵬說好不好？她的心情已經很紛亂，你再是這樣說，她更不肯答應了。」

「她既然不答應，董伯伯何必還要強迫她？」姚露眉又是狠了一下眼睛說：「何況做女孩子的，誰都關怕婚姻不能自由，董伯伯即使強迫她，亦不會有好結果。」

「姚小姐，你那裏知道我們的困難！」董拔庸嘆了一口氣說：「文鵬和其璟已經有了婚約，人家來催促結婚，我們有甚麼理由不答應？」

「鵬姊之身體有病，容延一個時候再說嗎？」

「那又何必多此一舉！」董拔庸搖搖頭：「其璟這幾天都有來醫院，文鵬的病怎麼樣，他早和我們一般知得很清楚了。」

「我以為這個倒不是很困難的問題！」董奇芳在旁嗤一聲笑說：「比這個更困難的問題還有呢。」

「還有甚麼呢？」董拔庸的臉色陡然變得蒼白了。

「他可能要向你取回美風酒店和其他幾項企業的經營權，」董奇芳淡淡地說：「這些都是小事情，就和拋擲了一張廢紙，是毫不足惜的。」

「黃小姐說的是甚麼話？」董拔庸驚得跳了起來。甚而連董文鵬聽了，也瞪大眼睛。是個十分驚愕的樣子。

「我祇是說其璟要這樣做吧！」董奇芳微微笑了一笑：「不過，在事實情形來說，他亦非這樣做不可。」

「嘿！」董拔庸突然像小狗給棍子打了一下，頹然跌回椅子上，雙手抱着頭嘆了一口氣說：「這一個情形，你似乎十分難過，可是，你能叫我怎麼辦呢？」

「祇恨文鵬少不更事，她若能有你黃小姐一半明白事理，我不是不會這樣徬徨了，」他又轉過眼睛對他的女兒瞪了一眼睛說。

「我不祇比文鵬小姐明白得多，也比董伯伯明白得多哩。」董奇芳還是笑嘻嘻說：「我更明白董伯伯的生意。一個，文鵬小姐的主意比董伯伯的生意還是不好的。」

「我不相信！」董拔庸狂搖着頭：「你們都說着同樣的話，你們是約同這般說的，這個做父親的人憤怒起來了！」他屬的人儲站了起來，瞪大眼睛，大聲說：「你們來干預我們的家事，祇有我做長的才有說話的權利，我不希望外邊人預我這樣的，不是你們的，你說甚麼，都是廢話。」

他這樣一發怒，首先是姚露眉感到驚愕了，董文鵬更是哇的一聲哭起來。葉章平看見情形不對，連忙吐出一個溫和的笑容說：「兩位小姐不過貢獻她們的意見吧，即使有甚麼不對，大家還可以解釋。董老伯何必要發這樣大的脾氣呢？」

葉章平是個有錢人，董拔庸不敢開罪。「葉先生說的是，不過，兩位小姐的話，對我沒甚麼，對文鵬影響很大。」董拔庸悻悻然地搖着頭說。

「你恐怕就有影響吧！」董奇芳冷冷地說。董拔庸的臉孔更是浮起了一陣怒容。但因為有葉章平在座，不好發作。

董奇芳忽然斂起了嘲笑的臉容說：「董伯伯，讓我告訴你，我們今天到這裏來，並不是要和你搗蛋，反過來，卻是要幫助文鵬小姐，同時，亦要幫忙你。你能夠相信我們麼？」（一〇八）

雀局會酌 三十二元 贈送大房留宿一天；五十五元 贈送大房留宿一天；贈送雙蒸一支 大啤二支 免費大房留宿一天

最理想的雀局消遣勝地 九龍城大酒店

日租五元 全部梗房 月租更廉 風扇免費

酒店電話：六四六六一 六八一三七 餐廳電話：六八一三八

九龍譚公道八十四號至九十號5,11號巴士直達

永生公司新樓租售
北角馬寶道44至52號 顏色傢具 柚木樓板 專用電梯 式房餘元
香港仔田灣街 益豐街 六層堅固 石屎新樓 顏色浴室 一萬元起
洽購處 大道中十號（宏興行）二樓107室 電話二六六五七

出售

工商晚報 小廣告 啟事 ……

章記 大道中78號三樓 電話二〇九五二 ㈠黃竹街及西洋菜街 唐人大廈隨時入伙 ㈡太子道洋樓二九八至三百號喇沙利道 轉角有入伙紙 ㈢太子道二四一至二四三號花園洋樓 ㈣箕箕灣馮強廠址新型大樓 ㈤北角貨海樓太古糖房舊址 ㈥工廠街及教堂街轉角箕灣大廈 ㈦尖沙咀柯士甸路立洋樓

永安 冒子 女子理髮室 聘請技師 新張優待 全套二元 東街七號利舞台側

新張精彩 猛片上市 福華 青山道464號二樓 片影售租

醫藥 眼鏡耳聾機 美國製造 助君復聰 美國柏珍原子耳聾機 英國小腸氣帶 新發下墜小腸 威靈頓街62號 愛羣藥行

南屏 公寓 本酒店為了廣招顧客起見大加刷新改善 業務優待 水電充足 招呼妥當 適合商旅住客 大觀 房租月租八十元起碼 特價三、四、五、六元房 常備長期月租房 歡迎面洽 香港中環電車路南屏電話三六五五八 大觀電話三七七三〇

中藥 中國產銷經廠藥堂恩池港香
古方成藥 中藥煉劑
良藥•家庭必備•醫師必需•古方成藥多種•齊備藥味單
杜仲拾両裝 $0.80 歸身五両裝 $2.60 白芍五両裝 $2.50 牛膝十両裝 $1.05
電話：七七四六三八 香港北角英皇道三六七號三樓

止咳潤喉！ 兜安氏潤肺藥水
兜安氏潤肺藥水止咳潤喉：乃傷風咳嗽之理想家庭良藥芬芳可口易於服用
英國製造 各處藥房均有出售
Doan's BRONCHOTONE

和售 硬房床位 出租 房間一百卅元起單弓 梳床位四十元起軒尼詩道三三八號萬有九樓電梯上落 電話七七三六〇四

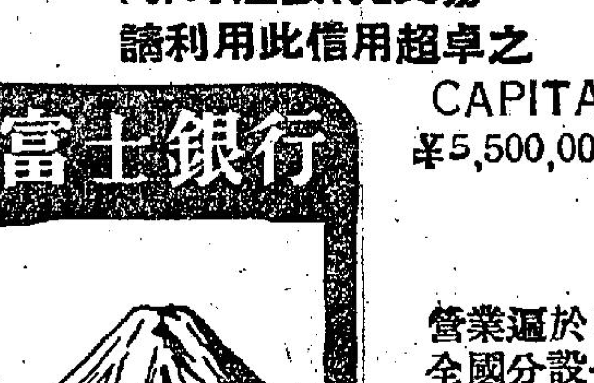
出讓 廉讓 SCOOTER 全新西德出品電單車 千六百五十元廉讓 百呎電士波兩用車 新六有全保險期未滿 下午六時至九時式到 角流華街中座 三號三樓 北角渣華街一時 一號

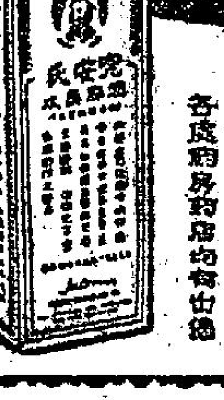
九龍各界刊登廣告者注意：本報委托旺角東樂戲院接洽

與日本做買賣，必須同「外滙銀行」交易，請利用此信用超卓之
富士銀行
CAPITAL: ¥5,500,000,000
營業遍於日本全國分設一百八十七間完備之支店網存欵額最多請賜予光顧
THE FUJI BANK LTD.
HEAD OFFICE: Otemachi, Chiyoda-ku, Tokyo.
LONDON BRANCH: Salisbury House, Finsbury Circus, London, E. C. 2
NEW YORK AGENCY 42 Broadway New York, N.Y.
CALCUTTA REPRESENTATIVE OFFICE: Mookerjee House 17, Brabourne Road, Calcutta 1

太平 環球 北河 利地 油城 龍城 金星 多蘇 今天七院齊映
根據海底故事改編南間攝製力得製片
天下第一奇片 全部伊士曼七彩
海王子
海底奇觀 大館 眼福
徹底大暴露 保證而 不淫 樂
主演 丁瑩 主角 龍女
蚌精 蟹精 蝦精
玉體 晶瑩 見所 未見

20" Polar Cub PORTABLE VENTILATOR
美國 嚴伯老機 1958年出品 二十吋新型三用電風扇
特有優點：
空氣調節，每分鐘三千三百立方呎，風向任意安排。
封閉式馬達，慳電耐用無聲。
二十吋輕金屬扇葉，風力特別清涼。
扇型作手提箱式，配有網型扇罩，對兒童特別安全。
攜帶非常輕便，可以安放任何地方使用。
原價 $220.00 減售 $189.00
各電器行均售
可作窗口抽氣扇 可作坐枱風扇 可作坐地風扇
總代理：華美電器行 德付道中一一三五號 電話：三六四一二
干諾道中六十七號 電話：二三七九二





懷紅色丸無辜被拘 驗出無毒銷案放人

新繼園台毒案定期偵訊

【本報專訊】本年五月廿五日，警探在新蒲崗台三號四樓搜查後，并搜出若干物品，一男子被拘，今晨警方將該男子解由中央裁判署提訊，因警方呈庭將案照刑事程序審訊，承辦將來辯與定讞，官乃定期本月廿八及廿九兩天作初級偵訊。

被告男子名梁福，又名馮劍海，又名馮毅，五十六歲，南海人，失業，住新蒲崗台三號頂樓，被控㈠於五月廿五日在新蒲崗台三號四樓藏有二乙號碼啡五磅十一安士，海洛英三磅五．六安士及七．五磅嗎啡，㈡在上址製造海洛英毒品。（廣）

【本報專訊】一婦人由港乘輪前往長洲，因身上懷有紅色藥丸一瓶，在船抵長洲登岸，爲碼頭上警察搜出，疑是紅丸毒品，將之拘留查究，於前（十九）日解由中央裁判署提訊，結果官諭將案押候今晨審訊，以待政府化驗師化驗該批紅色丸是否爲毒品，今晨續訊，因政府化驗師驗出該批紅色丸完全未含有毒性，於是官判將案撤銷，被告婦人無罪釋放。

被告婦人名劉銀嬌，四十三歲，住本港筲箕灣太祥街廿七號天台木屋。（賜）

一宗普通打架案 傷者跌倒後斃命

製衣廠工人被控誤殺案開審

【本報專訊】因數元賭債而弄成命案，男子黃才被控誤殺，今晨在高等法院刑庭由署理正按察司番恰士審訊。由控方陳述案情，及傳召證人出庭作證。

被告人黃才，廿四歲，住李鄭屋村徙置區B座六樓五三三號，被控於五月五日在廿方街廿九號泓隆內衣廠誤殺劉瑞華罪。

今晨據主控官格林菲路對陪審員稱：該案發生於五月五日之夜，在九龍廿方街泓隆內衣廠中，被告前爲該廠僱員，後被解僱，至五月五日下午九時，被告回廠取回衣物。死者劉瑞華，亦爲該廠職員，當晚被告回廠時，死者自床上起，與被告爭論中，死者跌在地上，頭部受傷，經送醫院後約半小時，即不治斃命。當時被告已離現場，後警方於當晚按址往李鄭屋村將被告捕獲，初控以謀殺罪，後改爲誤殺，在……置死地，控方亦不以爲被告有意殺死死者。關于被告被控誤殺罪名定讞，乃一人殺死另一個人而非蓄意之謂。死者之致命原因，乃頭骨受傷，腦部流血所致。至於被告以自衛爲辯護之點，問題發證供中，有述及關于被告在爭執時有欲逃走之意否？如有逃走之意，則可算自衛，但證供中並未指出被告有逃走之意。

隨由控方召證人出庭陳述，直至截稿時止，該案仍在續訊中。（尚）

冒警案兩被告 加控行騙罪

案定本月卅日審訊

【本報專訊】兩男子被警方控告假冒警方人員罪，日前解中央裁判署李扶連法庭提堂，兩被告曾投訴被毆打追供，結果法官將兩被告送醫院檢驗，但經醫生証明並無傷痕，兩被告亦表示不再追究。該案今晨再提堂時，控方加控兩被告一項詐詞行騙罪，兩被告延律師代表出庭否認控罪。結果定期本月卅日及卅一日轉解第四法庭審訊。

兩被告名：㈠馬成，廿九歲，住青山道一一八號三樓。㈡連喜隆，廿八歲，住九龍城內城砦道卅三號二樓。兩被告被控於本月十五日在荃灣西區，冒認爲警方人員。加控之罪名控兩被告于同日在荃灣西大街一一五九號，與另一在逃男子，向陸滋行騙一蓋百五金十元，詐詞建築公司內之有一切保險財物。（誠）

持刀糾黨行劫 兩匪判獄兩年

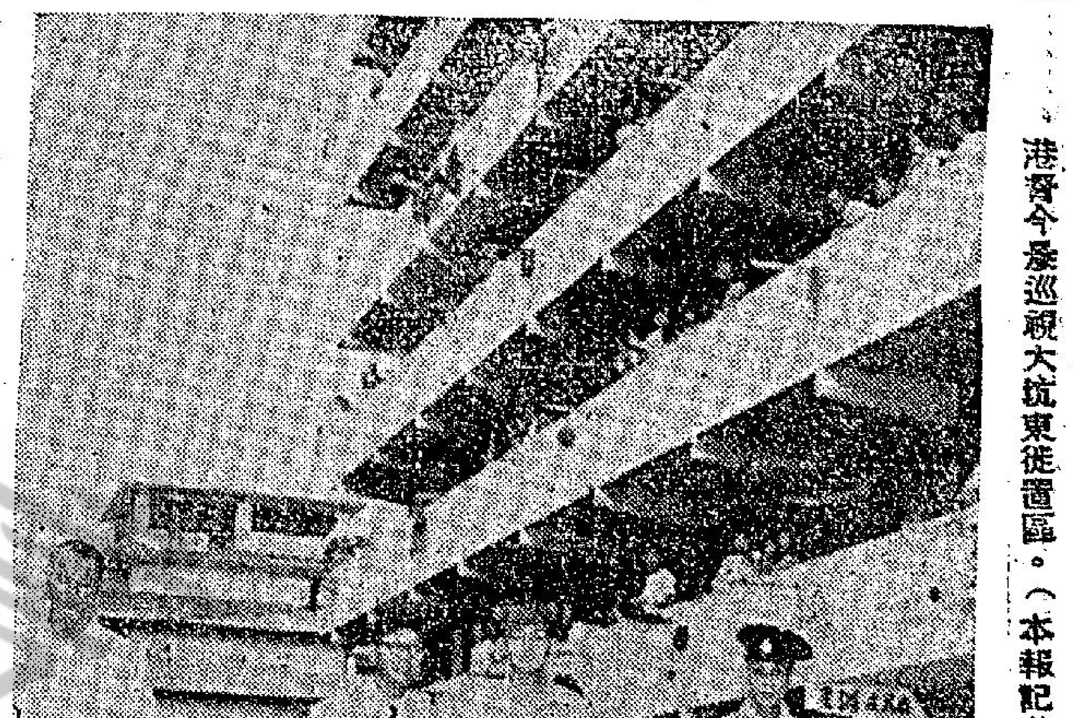
另兩匪簽保千元守行爲

【本報專訊】五男子今晨在九龍地方法院被控糾黨行劫。五被告爲：㈠曾文生，廿七歲。㈡黃福泉，廿八歲。㈢李強，卅一歲。㈣劉善，廿五歲。㈤張錦海，廿五歲。今晨開庭後，第二被告不認罪，法官宣判撤銷第二被告控罪，主控官稱：六月十四日上午十時，第五被告前往西頭村九號二樓，問找一姓王男子，屋內一女子李文英答稱並無此人，第五被告即離去，約十分鐘後再同來，帶同幾名男子，入屋後，將數名小孩推在屋角，第五被告持刀向女子王秀英索取鎖匙，此時第一被告亦拔出刀向各人指嚇，監視各人不准有異動。又將女子李文英推入中間房。此時王秀英對第五被告請求不要出刀仔，以免使小童受驚，被告不答應，王文英將第五被告之毡帽撥下，除下面目，以便認識其臉，被告不准，否則用小刀刺之。在現場中，留有第四被告指紋，數人在屋內搜得數百元後，將各人綑綁後，始逃去。警方據報後，於六月十五日將第一被告拘捕，繼拘捕其餘各被告。今晨法官聆畢案情，因第一、第五被告當時曾出刀仔指嚇，判他們二人各入獄兩年，第三、第四被告，各判簽保一千元，兩年內守行爲。（文）

今天天氣

【本報專訊】據天文台今午報告：今晨八時一股熱帶風暴已經形成，集結於北緯廿〇．五度，東經一三四．五度之周圍六十浬內，於沖繩島東北三六〇浬，幾乎停留不動，略向西北移動，時速十五浬。預測：天和晴，清新之東北偏東風，密雲，間中有驟雨。

港督今晨巡視長沙灣徙置工廠大廈時，與與業織工廠工人談話。（本報記者呂攝）



港督今晨巡視大坑東徙置區。（本報記者呂攝）

港督今晨巡視 三個徙置區

注意徙置工廠大廈

【本報專訊】港督柏立基爵士，今晨九時十分巡視九龍三個徙置區，徙置區事務處長何禮文偕行，巡視至十時三十五分始告完畢。

港督一行首先巡視深水埗長沙灣徙置工廠大樓，該大樓現已全部租出，計有宏西金廠、叢記五金、友聯膠廠、天高五金廠、宏昌、成光、士丹利、建業五金廠、明興五金廠、榮春厰等，均經安裝機器妥當，開始出品。港督巡視之後，九時三十九分離開大樓，前往李鄭屋村巡視徙置樓宇，首先到達H樓樓下之李鄭屋村醫局，由該局主任趙仁惠陪同港督巡視內部。醫局共設有十一間房，內有二個診症室，一間候診室，一間注射室，一個藥房，每日平均有二百四十人到醫局診症，掛號費收一元，如有福利會之便條者，可以免費。醫局內部有醫生兩人，兩名看護，藥劑師一人，工人三名。

港督巡視五分鐘後，登上F樓天台，巡視信義小學，該天台設有兩間課室，男女小學生百餘人，巡視之後十時十分離開徙置區，前往九龍仔大坑西徙置區。港督尊車於十時廿分抵達大坑東道，下車後直到大坑西街坊福利會，該會懸起鮮花牌，書有「歡迎港督柏立基爵士蒞臨」之大金字。該會理事長吳龍平，監事長周森，副理事長徐漢興，姚銀泰迎接。港督巡視該會所，約十分鐘後巡視大道東之街市，至十時卅五分離開徙置區。（百）

談去屆前十名之騎師成績

·冷門客·

第七名 陳毓麟

陳毓麟君，全年共出賽八十九次，在騎師榜中位列第七名，去屆共獲冠軍九次，亞軍十三次，季軍六次，落第六十一次，其中獨贏票派彩最高者爲湯尼巴之一百〇一元五角，次爲加利之七十三元，再次爲明愛驕之五十七元五角，及鳳毯之廿八元八角，餘均派彩在十元以上者。至位置票最高紀錄爲旋紡輪之六十三元八角，在某景洋行有某西人經理，是專捧陳君之一員，其盈虧賬項下，去屆核算結果，以每場獨位投注一票計，共虧蝕一百六十二元六角云。

第八名 林國強

林國強君，騎頭角爲時甚暫，但成績晦暗，人劇季末若不因喜數大，則成績可能再需歷數級，去屆共出賽一百〇三次，獲冠軍九次，亞軍十一次及季軍十七次，落第六十六次，其中獨贏派彩最多之一場爲維多利亞城，爆出三百廿二元一角之大冷門。其次爛孤客，亦有一百廿四元二角之好分頭。此外星上星、膠緻、羅馬英雄、緞利及謝謝等，派彩均在廿四元以上，至位置最高派彩紀錄，則爲罰膠輪之五十元三角，若於其出賽時，每場獨位各投以一票計，則全年核算結果，共有七十三元六角之盈利也。

第九名 陳杰

陳杰君昔年曾一度竄紅，後以胃病故，成績漸弱，然仍能儕名於十名之內，亦難能可貴矣。陳君全年出賽八十七次，共得首席九次，亞席十次及季席九次，落第五十九次，獨贏派彩最高紀錄爲奇錫之一百一十四元，其次爲桃花之三十九元，浪花之三十六元五角及寶根鑄王之三十元五角。至位置票之派彩最高紀錄，則爲奇錫之三十元八角而已。若專捧陳君，以每次獨位各一票計，則全年核算結果，共負去二百六十四元四角也。

第十名 柯圖茂

柯圖茂君，騎技甚佳，戰後賽馬初期，曾連任冠軍騎師凡兩屆，年來或因商務關係，競爭雄心已見退減，去屆跌落第十名，來屆若不奮發爲雄，誠恐將擯諸十名之外矣。此君全年出賽共六十七次，勝七次，落第四十三次，獲亞軍五次及季軍十二次。獨贏派彩最高紀錄爲胭脂之四十一元三角，次爲晨曦之三十八元八角，餘均在大熱門下勝出者。至位置派彩最高紀錄爲眞美馬之廿九元。此外，大熱門馬四遞羽，捧柯君者全年核計結果，以每其贏位各一票而論，實負去二百八十三元六角也。

茲將去屆前十名之騎師成績列表如左：

名次	騎師	首名	次名	三名	落第	捧場損益
一	郭子猷	三三	一六	二〇	六〇	損七五．九元
二	蔡克文	二〇	一一	七	五一	（勝十八元）
三	莊洪康	一九	一九	一三	六三	損一六一．六元
四	司馬克	一八	一九	一三	六四	損一六八．二元
五	布林賴	一七	一四	一三	七六	損八七．七元
六	洪寶麟	一四	一九	二三	七五	損二六五元
七	陳毓麟	九	一三	六	六一	損一六二．六元
八	林國強	九	一一	一七	六六	（勝七三．六元）
九	陳杰	九	一〇	九	五九	損二六四．四元
十	柯圖茂	七	五	一二	四三	損二八三．六元

根據上述列表觀測，以去屆成績最佳之十名騎師而論，若任擇其一作爲捧場對象，則林國強爲最饒人意，盈虧結算，尚有利潤七十三元六角。而蔡克文之捧場者，亦有十八元之盈利，餘均在虧損之列，可見專捧騎師，在博彩而言，亦不是辦法也。

今晨交通意外 沙田公路 汽車墮海

一死一傷慘劇

【本報專訊】今晨清早，沙田公路上有一汽車失事，跌下海灘，車上兩人受傷。後由警方召救傷車送入醫院。搶救後，一外籍傷者不幸斃命。據傳傷者二人，均政府公務員，死者爲西籍諾辦，傷者名錢新，廿三歲，住上海街五四一號三樓。（乙）

男押女褲 被警拘控

【本報專訊】十七歲男子黃強，今晨在九龍法庭被控偷竊女庄。（誠）

違反自然慣例 發生雞姦行爲

青年被檢控

【本報專訊】一十七歲青年男子，涉嫌雞姦另一男子，遭警方拘控，該案日前曾在九龍法庭提控，今晨則由九龍轉解中央裁判署第五法庭循刑事程序進行初級偵訊，結果官期八月廿一及廿二日兩天偵訊。被告男子郭×，十七歲，漁民，住艇上，認本港出世，被控于本年六月七日在牛頭角地區，違反自然慣例，與男子黎世海發生同性戀行爲，而犯可恥的雞姦罪行。

少女與妹口角後 竟跳樓慘死

【本報專訊】今晨九時許，大道西一女子，從樓上墮下，傷兩足，被送入醫院，延至十時許不治斃命。死者名盧瑞蓮，廿三歲，住大道西五十一號三樓。據悉死者跳樓原因，其父爲輪船職員，昨日其妹（十二歲），請其父代朋友買拖鞋，死者指責其妹給父親麻煩，妹妹反脣相稽，今晨姊妹二人又生齟齬，不料竟發生此意外。（文）

攝影院老闆娘中毒

【本報專訊】一攝影院之老闆娘，今晨被家人發現，昏倒在床上，疑因服食過量之某種藥物，經送院救治之後，已無大礙。女子名梁×冰，廿四歲，住南昌街，爲某攝影院東主之妻。據其家人謂，梁因連晚睡眠不佳，故昨晚臨睡前，曾服下某種藥物，可能是分量不準確，致令暈倒云。（爵）

【本報專訊】本月十八日，因吃紅豆牛腩後覺得不適的四男一女，被送院後，其中一女子昨晨在醫院斃命。死者名李×娟，三十五歲，住九龍城衙佬村正街，前晚一家四口飯後不適，曾入院洗胃。

又滑水潭道菜學校內，昨午有一對母子，吃沙甸魚後中毒，被送入醫院洗胃，兩人一名何×文，三十七歲；一名林×，五十八歲。

國醫雷沛開幕贈醫

合山著名國醫師雷沛，在旺角山東街廿二號特設跌打針灸醫館。今（廿一）日正午十二時醫館擴展，開幕伊始，每日贈醫施藥卅名，不收分文。

中東雖有事 港米價穩定

本港存倉食米數量充足，且泰國、緬甸、越南、高棉上半年食米均呈豐收之現象，故中東事件發生後，本港米市一般安定。今晨本港米價雖較爲擴，但均屬小行之「請盈」吸納之米價，仍屬安定，香港之米價來源，但中東事件發生之後，關心民食之人士，儘安枕無憂，港米價在短期內不會有重大之變化。

拆遷下的暗影！ 老翁恐懼被拆遷 跳下街中慘跌死

法庭今晨開庭研究

【本報專訊】今年四月廿六日晚上九時，九龍通菜街七十六號三樓，一男子從樓上墮下街中，當場身死，此男子名楊×文，五十歲。今晨九龍法庭開庭研究死因，據醫生報告：死者外表無傷痕，腦部良好，一條肋骨折斷，死者致死原因是內部流血過多。據由死者同房陳錦平稱：彼業小販，死者爲街邊理髮師，生活狀況不佳，平時要靠其數。死者之女出庭作供：伊在外爲女傭，時常回家探視其父，並給予零用錢。曾聽過其父因恐懼被業主遷遷而長嗟短嘆，且說如被逼遷，惟有一死。今晨法庭裁定死者乃因跳樓受傷致死。（文）

工業總聯會的組織 對廠商會有影響嗎？

廠商的會董們爲這問題而困擾，但是，如果廠商會做得好，領導權總是爭取得來的。

本報記者西舟

香港工業總聯會的組織問題，一直使中華廠商聯合會的首腦人物感到困擾。以致步驟先後發生了矛盾。

這究竟是什麼一回事呢？上週，廠商會爲了要再度否認工商處長的函詢，曾召開會董會議，當時會提出了三點，但是未獲通過，因此，唯有宣佈擱延。

但是這樣的擱延是不是會把工業總聯會拖下來呢！一般都在相信，這恐怕是沒有效的。

正如記者過去曾經指出過的：廠商會的會董們，對于工業總聯會的籌組是處于矛盾狀態下的。在整個香港工業立場上言，他們私下也不反對工業總聯會的組織；無可諱言，香港政府提出籌組這一個總聯會，也就是反映政府對廠商會的支持比不上對未來的工業總聯會那麼熱心。在政府的支持下，「工總」當然有他的地位。但是，站在廠商會的立場，自戰後十多年以來，廠商會對于促進香港工業的貢獻，事實俱在，那是不可抹煞的。工總一旦成立，廠商會的工業領導地位是受到影響，而且，影響也不少，已成無可避免之局。

基于這兩大原因之下，廠商會會董的困厄是可以想像得到的。

可是廠商會面對現實，因此，他們建議政府，應以團體行業公會爲未來工總的成員，這樣，工總與廠商會，可以平衡發展，互相推進。

這一個建議適當而且可行。雖然工總諮詢委員會曾經指出過：現時工業各行業團體多未有組織，故以團體爲會員單位，實行上有重大困難。該廠商會兩次致備忘錄與諮詢會，強調以團體爲會員的重要，諮詢委員會主席工商署長特地再函詢廠商會，請就此點提供詳細辦法，俾便參攷。

不料上週廠商會會議時，若干會董突然提出異議，想根本推翻自己前兩次的備忘錄。他們的理由是甚麼呢？據說是：愛護母會，認爲工總的成立對廠商會而言是等於喪鐘叩響。

這說法是否合理？會董們這一種想法是否合理？如果從另一個角度來看，廠商會一部份會董的這個想法，可能是太不切實際的。

假如，未來工總的組織是以行業聯盟會員單位，那末，對廠商會的存在是絲毫不會影響。如所週知，比方說：現已成立的繡業、搪瓷業、內衣業、織布業、織造業、樽業、餅乾業、橡膠等同業會……他們雖然各有各的同業公會，但是，他們個別也是廠商會的會員，甚至，各行業團體的首領，多的是廠商會的會董，那末，在未來的工總，他的委員不是廠商會的佔了多數嗎？既然佔了多數，領導權不就是落在廠商會的手上嗎？

問題是：今後的廠商會，必須一心一德，團結一致，把各業小組組織，轉變爲各業同業公會，廠商會作爲他們的領導機構，加入爲工總會員，與外商工業界攜手，共同爲香港工業的發展而努力。

那末，對工總的組織，有何可懼！如果以爲用拖延政策去對付這一個問題，到頭來，損害的恐怕還是自己。我們以爲：廠商會對工總組織的態度，積極是比消極有好處的，未審廠商會的會董們以爲然否？

今晨金融股票行情

美電拉穩金鈔 股票止跌小回

【本報專訊】今晨K金開盤二五五・八七五，隨跌二五五・三七五。旋又回上二五六・一二五，收市二五五・七五。加息只有五仙。期鈔開盤五・八三三五，最高五・八三五，最低五・八二六二五，收市五・八三三五。去大息七角。美電最高五・八五，金商有買辭，最低五・八四，收市五・八四五，通天單最高五・八三五，最低五・八二，收市五・八二七五。（恒）

【本報專訊】今晨股票市，部份買賣以中東局面轉和緩，購意轉濃，行市普作止跌小回，但升幅不大。茲將行情分述如下：價昇者有：會德豐五・九五元，昇五分。大酒店式一・八元、式一・五元，昇一角。香港電燈二七・式元，昇二角。電話公司二五・四元、二五・三元，昇二角。價下挫者有：牛奶公司一七元，挫三角。價企定者有：置地公司成三一・五元，九龍電燈成一七・五元。（陵）

東樂新世界

連日滿座即映

轟動影壇 全球駭愕 瘋魔影迷 到處放映 到處騷動 大胆犧牲 天體示威 惹火尤物

碧姬巴鐸

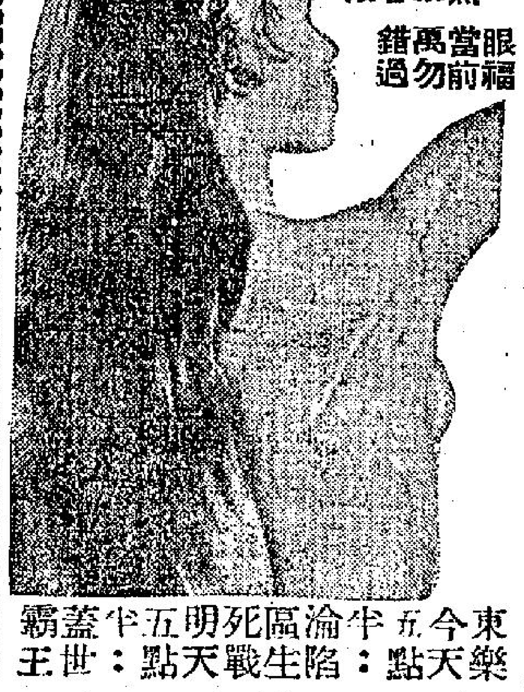
更浪漫 更大胆 更刺激 更肉感 更色情 更誘惑

惹火春情

片上中文字幕說明

The Light Across The Street

酒吧脫衣肉相見 清溪浴一絲不掛



惹火難熬 熱情難禁 少婦思春 刻劃入微

眼福當前 萬勿錯過

東樂今天五點半：淪陷區生死戰　明天五點半：蓋世霸王

曾受愚痔患者注意

「維生」消痔丸在港及東南亞各地銷售經年。功效絕對確實。不幸近日市上發現內容全無治療效用之內服痔藥出售。有用後遍告戚友力陳無效者。以致以訛傳訛，影響社會視聽，將該無效品誤作敝消痔丸，累已累人，故特此敬告各界人士，以免誤會爲盼。用任何痔藥不見效者，請即服用，一天內便見分曉。

維生消痔丸：全部漢藥濃縮劑，當天消炎，消腫，消痛，任何嚴重患者，服後，立即收效，輕者一天痊愈。

香港維生製藥廠啓

嘉頓餅乾

檸檬巴夫夾心餅

暑天茶点・鮮檸美味・甘香鬆化

美術矸庄 每矸 [illegible]元　散庄 每磅 [illegible]元

九龍　尖沙咀牛奶公司　鴨寮街嘉頓支店　青山道本廠門市部

香港　皇室行牛奶公司　恰和街牛奶公司

・各大士多均有出售

嘉頓有限公司

請飲

暢銷全美及各國品質

優良之香檸飲品

百寶

西料上來 獨創一格

百寶

屈臣氏有限公司特約監製